



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

# CÔNG BÁO

*UBND thành phố Hồ Chí Minh xuất bản*

Số 20

Ngày 01 tháng 3 năm 2011

## MỤC LỤC

Trang

### **PHẦN VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT**

#### **ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ**

15-02-2011 - Quyết định số 09/2011/QĐ-UBND về công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực. 02

#### **ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN BÌNH THẠNH**

11-02-2011 - Quyết định số 01/2011/QĐ-UBND ban hành Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách quận Bình Thạnh, Chương trình làm việc của Ủy ban nhân dân quận năm 2011. 06

11-02-2011 - Chỉ thị số 04/2011/CT-UBND về tập trung triển khai các giải pháp chủ yếu để thực hiện mục tiêu, nhiệm vụ phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách Quận năm 2011. 44

14-02-2011 - Quyết định số 02/2011/QĐ-UBND về ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của phòng Lao động - Thương binh và Xã hội quận 48

Bình Thạnh.

14-02-2011 - Chỉ thị số 05/2011/CT-UBND về tăng cường vận động hiến máu tình nguyện năm 2011. 57

# PHẦN VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT

## ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 09/2011/QĐ-UBND

*TP. Hồ Chí Minh, ngày 15 tháng 02 năm 2011*

### **QUYẾT ĐỊNH**

**Về công bố văn bản quy phạm pháp luật  
hết hiệu lực**

### **ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 03 tháng 12 năm 2004;

Theo đề nghị của Giám đốc Sở Tư pháp tại Công văn số 297/STP-KTrVB ngày 18 tháng 01 năm 2011 về rà soát, cập nhật hiệu lực văn bản quý II và III năm 2010,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Nay công bố 14 văn bản quy phạm pháp luật do Ủy ban nhân dân thành phố ban hành (theo Danh mục đính kèm) hết hiệu lực thi hành.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực sau 10 ngày, kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân thành phố, Thủ trưởng các Sở - ngành thành phố, Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận - huyện, Chủ tịch Ủy ban nhân dân

phường - xã, thị trấn và các tổ chức, cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN**  
**KT. CHỦ TỊCH**  
**PHÓ CHỦ TỊCH**

**Lê Minh Trí**

**DANH MỤC VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT  
HẾT HIỆU LỰC THI HÀNH**

*(Ban hành kèm theo Quyết định số 09/2011/QĐ-UBND  
ngày 15 tháng 02 năm 2011 của Ủy ban nhân dân thành phố)*

---

1. Quyết định số 231/2004/QĐ-UB ngày 11 tháng 10 năm 2004 về ban hành mức thu phí trông giữ phương tiện giao thông bị tạm giữ do vi phạm pháp luật về trật tự an toàn giao thông trên địa bàn thành phố Hồ Chí Minh.
2. Chỉ thị số 18/2007/CT-UBND ngày 16 tháng 7 năm 2007 về xây dựng Kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội và dự toán ngân sách năm 2008.
3. Quyết định số 02/2008/QĐ-UBND ngày 10 tháng 01 năm 2008 về ban hành Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách thành phố năm 2008.
4. Chỉ thị số 10/2008/CT-UBND ngày 23 tháng 4 năm 2008 về công tác phòng, chống lụt, bão, thiên tai và tìm kiếm cứu nạn năm 2008 trên địa bàn thành phố Hồ Chí Minh.
5. Quyết định số 72/2008/QĐ-UBND ngày 10 tháng 10 năm 2008 về ban hành Kế hoạch ứng dụng công nghệ thông tin trong hoạt động của cơ quan nhà nước thành phố giai đoạn 2008 - 2009.
6. Quyết định số 83/2008/QĐ-UBND ngày 10 tháng 12 năm 2008 về giao chỉ tiêu dự toán thu - chi ngân sách nhà nước năm 2009.
7. Chỉ thị số 01/2009/CT-UBND ngày 05 tháng 01 năm 2009 về tập trung triển khai các giải pháp chủ yếu để thực hiện mục tiêu, nhiệm vụ kinh tế - xã hội và ngân sách thành phố năm 2009.
8. Quyết định số 08/2009/QĐ-UBND ngày 22 tháng 01 năm 2009 về giao chỉ tiêu kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội thuộc các chương trình mục tiêu quốc gia trên địa bàn thành phố Hồ Chí Minh.
9. Quyết định số 11/2009/QĐ-UBND ngày 23 tháng 01 năm 2009 về ban hành Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách thành phố, Chương trình công tác của Ủy ban nhân dân thành phố năm 2009.
10. Chỉ thị số 05/CT-UBND ngày 12 tháng 3 năm 2009 về tổ chức phát động phong trào thi đua yêu nước năm 2009.

11. Quyết định số 22/2009/QĐ-UBND ngày 16 tháng 3 năm 2009 về ban hành Kế hoạch phát triển du lịch thành phố Hồ Chí Minh năm 2009.

12. Chỉ thị số 09/2009/CT-UBND ngày 09 tháng 5 năm 2009 về tổ chức các kỳ thi tốt nghiệp phổ thông năm học 2008 - 2009 và công tác tuyển sinh năm 2009 - 2010 trên địa bàn thành phố Hồ Chí Minh.

13. Quyết định số 54/2009/QĐ-UBND ngày 21 tháng 7 năm 2009 về việc điều chỉnh chỉ tiêu chương trình mục tiêu quốc gia trên địa bàn thành phố năm 2009.

14. Chỉ thị số 21/2009/CT-UBND ngày 10 tháng 12 năm 2009 về tổ chức đón Tết Canh Dần năm 2010./.

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ**

**ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN BÌNH THẠNH****ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BÌNH THẠNH****CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 01/2011/QĐ-UBND

*Bình Thạnh, ngày 11 tháng 02 năm 2011***QUYẾT ĐỊNH****Ban hành Kế hoạch chỉ đạo, điều hành  
phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách quận Bình Thạnh,  
Chương trình làm việc của Ủy ban nhân dân quận năm 2011****ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN BÌNH THẠNH**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Nghị quyết số 26/2008/QH12 ngày 15 tháng 11 năm 2008 của Quốc hội về thực hiện thí điểm không tổ chức Hội đồng nhân dân quận, huyện, phường;

Căn cứ Nghị quyết số 725/2009/UBTVQH12 ngày 16 tháng 01 năm 2009 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa XII về điều chỉnh nhiệm vụ, quyền hạn của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương và quy định nhiệm vụ, quyền hạn, tổ chức bộ máy của Ủy ban nhân dân huyện, quận, phường nơi không tổ chức Hội đồng nhân dân huyện, quận, phường;

Căn cứ Quyết định số 03/2011/QĐ-UBND ngày 12 tháng 01 năm 2011 của Ủy ban nhân dân thành phố về ban hành Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách thành phố năm 2011;

Xét đề nghị của Văn phòng Ủy ban nhân dân quận tại Tờ trình số 34/TTr-VP ngày 29 tháng 01 năm 2011 về việc ban hành Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách quận Bình Thạnh, Chương trình làm việc của Ủy ban nhân dân quận năm 2011,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Nay ban hành kèm theo Quyết định này Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách quận Bình Thạnh, Chương trình làm việc của Ủy ban nhân dân quận năm 2011.

**Điều 2.** Thủ trưởng các đơn vị, phòng, ban quận và các Chủ tịch UBND phường thuộc quận căn cứ thẩm quyền, chức năng, nhiệm vụ của địa phương, đơn vị và nội dung Kế hoạch này để xây dựng chương trình hành động cụ thể nhằm thực hiện Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách quận Bình Thạnh, Chương trình làm việc của Ủy ban nhân dân quận năm 2011 đạt hiệu quả cao nhất.

**Điều 3.** Quyết định này có hiệu lực sau 07 ngày, kể từ ngày ký.

**Điều 4.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân quận, Thủ trưởng các đơn vị, phòng, ban quận và các Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Thu Hà**



**ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BÌNH THẠNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

## **KẾ HOẠCH**

**Chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội  
và ngân sách quận Bình Thạnh năm 2011**

*(Ban hành kèm theo Quyết định số 01/2011/QĐ-UBND*

*ngày 11 tháng 02 năm 2011 của Ủy ban nhân dân quận Bình Thạnh)*

Năm 2011 là năm diễn ra Đại hội Đảng toàn quốc lần thứ XI, bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIII và đại biểu Hội đồng nhân dân các cấp; đặc biệt đối với quận Bình Thạnh là năm diễn ra các hoạt động kỷ niệm 35 năm thành lập quận Bình Thạnh (tháng 6/1976 - tháng 6/2011); là năm đầu thực hiện các mục tiêu, nhiệm vụ của Nghị quyết Đại hội Đảng bộ Quận lần thứ X và kế hoạch phát triển kinh tế xã hội 5 năm 2011 - 2015; Do đó, việc thực hiện thắng lợi kế hoạch năm 2011 có ý nghĩa rất quan trọng góp phần tạo tiền đề để thúc đẩy phát triển kinh tế - xã hội trong giai đoạn sắp tới. Tiếp tục phát huy tiềm năng, thế mạnh của quận, đồng thời tích cực triển khai và kịp thời cụ thể hóa các chủ trương chỉ đạo của Trung ương, Thành phố sát hợp với tình hình của quận, góp phần nâng cao chất lượng tăng trưởng kinh tế; đẩy mạnh tiến độ thực hiện các dự án phát triển đô thị; bảo đảm tốt an sinh xã hội; tiếp tục đẩy mạnh thực hiện cải cách hành chính, đấu tranh phòng, chống tham nhũng, chống lãng phí - thực hành tiết kiệm; giữ vững ổn định chính trị, đảm bảo quốc phòng, an ninh và trật tự an toàn xã hội; tăng cường lãnh đạo, chỉ đạo, điều hành, phấn đấu đạt mức cao nhất các chỉ tiêu của Kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2011.

Ủy ban nhân dân quận yêu cầu Thủ trưởng các phòng, ban, đơn vị, các Chủ tịch UBND phường thuộc quận tập trung thực hiện các nhiệm vụ sau:

**I. Tiếp tục duy trì và đẩy mạnh tốc độ tăng trưởng kinh tế; tạo chuyển biến mạnh về chất lượng, hiệu quả và hướng đến phát triển bền vững về kinh tế; giữ vững tốc độ tăng trưởng sản xuất công nghiệp - tiểu thủ công nghiệp tăng từ 8% trở lên; thương mại - dịch vụ tăng từ 25% trở lên so với năm 2010; tiếp tục thực hiện tốt công tác bình ổn giá cả thị trường; triển khai thực hiện tốt cuộc vận động “Người Việt Nam ưu tiên dùng hàng Việt Nam”.**

## 1. Phòng Kinh tế chủ trì:

a) Phối hợp các đơn vị kiểm tra các cơ sở sản xuất kinh doanh tết, thực hiện chương trình bình ổn giá, kiên quyết xử lý nghiêm các trường hợp vi phạm, thu gom hàng đầu cơ tích trữ, nâng giá (nhất là trong các dịp Lễ, Tết).

b) Phối hợp các phòng, ban, đơn vị liên quan tham mưu UBND quận triển khai kế hoạch thực hiện Đề án phát triển các cụm kinh tế trên địa bàn quận khi có chỉ đạo của Thành phố; tập trung các biện pháp, giải pháp đẩy mạnh phát triển thương mại ở các khu trung tâm, các chợ cấp quận, các trục đường trung tâm thuộc quận.

c) Tiếp tục tham mưu triển khai thực hiện có kết quả quy hoạch mạng lưới chợ trên địa bàn quận; Phối hợp với các đơn vị liên quan và các UBND phường tăng cường các biện pháp chống tái lấn chiếm các điểm kinh doanh tự phát trên địa bàn quận. Tham mưu triển khai việc sát nhập các hợp tác xã trên địa bàn quận.

d) Phối hợp Ban Bồi thường giải phóng mặt bằng và các phòng, ban, đơn vị liên quan hoàn thành xong việc giải phóng mặt bằng dự án Trung tâm thương mại và cao ốc văn phòng tại Văn Thánh, triển khai công tác hiệp thương, di dời tiểu thương để triển khai dự án Trung tâm thương mại dịch vụ Thanh Đa; Chịu trách nhiệm đôn đốc, theo dõi tiến độ thực hiện và báo cáo hàng tháng, quý cho UBND quận.

đ) Có kế hoạch tăng cường quản lý quy hoạch ngành nghề, hỗ trợ phát triển kinh tế và thực hiện hậu kiểm, kiên quyết chấn chỉnh hoạt động kinh doanh để phát sinh tệ nạn xã hội.

e) Phối hợp với Chi cục Thuế và các đơn vị chức năng, các UBND phường tham mưu UBND quận thực hiện các nội dung sau:

- Tham mưu thành lập Hội doanh nghiệp quận Bình Thạnh.

- Định kỳ 01 quý/lần tổ chức gặp gỡ, đối thoại các doanh nghiệp nhằm tháo gỡ khó khăn, vướng mắc cho doanh nghiệp và các cơ sở sản xuất.

- Có kế hoạch tổ chức, phân công chặt chẽ công tác hậu kiểm; thống kê và nắm chắc hộ, tình trạng kinh doanh, tình hình đăng ký kinh doanh, kê khai nộp thuế của các doanh nghiệp trên địa bàn quận.

- Tiếp tục triển khai có hiệu quả việc thực hiện ứng dụng phần mềm liên thông cấp giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh - cấp mã số thuế.

g) Phối hợp Phòng Tài nguyên - Môi trường tiếp tục theo dõi, đôn đốc di dời các cơ sở sản xuất gây ô nhiễm môi trường theo quy định của thành phố.

h) Phối hợp Đội Quản lý thị trường tăng cường kiểm tra, kiểm soát thị trường, hạn chế tối đa các hiện tượng tiêu cực như đầu cơ, găm hàng và gian lận thương mại, sản xuất và kinh doanh hàng gian, hàng giả, vi phạm sở hữu trí tuệ...; phát hiện và xử lý kịp thời các tình huống nhằm bảo đảm cung cầu, ổn định giá cả thị trường; có biện pháp khuyến khích các doanh nghiệp, cơ sở sản xuất thường xuyên triển khai các đợt khuyến mãi, kích cầu tiêu dùng, nhất là trong dịp Tết, Lễ hội lớn trong năm 2011.

- Tham mưu UBND quận tiếp tục chỉ đạo thực hiện tốt cuộc vận động “Người Việt Nam ưu tiên dùng hàng Việt Nam”.

i) Phối hợp với các phòng, ban liên quan để triển khai và thực hiện tốt công tác quản lý khoa học công nghệ trên địa bàn.

**2. Đội Quản lý thị trường quận, các đơn vị liên quan** thường xuyên kiểm tra ngăn chặn và xử lý nghiêm các trường hợp sản xuất kinh doanh các loại hàng gian, hàng giả, hàng lậu, hàng không rõ nguồn gốc xuất xứ, không đảm bảo vệ sinh an toàn thực phẩm, thịt gia súc, gia cầm và các sản phẩm của gia cầm chưa qua kiểm dịch; xử lý kiên quyết các trường hợp kinh doanh hóa đơn, trốn thuế và vi phạm pháp luật; tham gia các đoàn kiểm tra liên ngành của quận theo kế hoạch kiểm tra từng lĩnh vực.

**3. Phòng Tài chính - Kế hoạch chủ trì, phối hợp với các đơn vị liên quan và các Ban quản lý chợ:** Theo dõi chặt chẽ tình hình giá cả thị trường, kiểm tra, kiểm soát việc niêm yết và bán theo giá niêm yết các mặt hàng thiết yếu đối với các sản phẩm, hàng hóa kinh doanh thương mại dịch vụ trên địa bàn quận, xử lý nghiêm các hành vi vi phạm về giá. Phối hợp cùng các ngành chức năng kiểm tra giá thị trường nhất là trong dịp Tết Nguyên đán.

**4. Phòng Văn hóa - Thông tin** tăng cường công tác phối hợp tuyên truyền thực hiện cuộc vận động “Người Việt Nam ưu tiên dùng hàng Việt Nam”.

**5. Các UBND phường:** phối hợp với Đội Quản lý thị trường quận thực hiện tốt nội dung 2; phối hợp với Phòng Văn hóa Thông tin thực hiện nội dung 4.

**II. Bảo đảm cân đối thu chi ngân sách, thực hành tiết kiệm, chống lãng phí: Phần đầu thu thuế vượt 10%, thu ngân sách nhà nước tăng 10% so với dự toán pháp lệnh nhằm phục vụ cho nhiệm vụ chi các hoạt động thường xuyên và đột xuất của quận.**

### **1. Chi cục Thuế:**

a) Phần đầu thực hiện vượt mức dự toán thu năm 2011 theo chỉ tiêu được giao, tập trung quản lý thu có hiệu quả đối với khu vực kinh tế ngoài quốc doanh; tăng

cường kiểm tra công tác ủy nhiệm thu cho các UBND phường để nâng cao hiệu quả quản lý các nguồn thu. Phối hợp với Phòng Tài nguyên - Môi trường triển khai việc thu đúng, thu đủ các khoản thu liên quan đến lĩnh vực nhà đất.

Tập trung thực hiện thu thuế môn bài năm 2011, phần đầu trong quý I/2011 đạt 90% nhằm tạo nguồn thu cho ngân sách quận đáp ứng nhu cầu chi cho các hoạt động trong quý I/2011, nhất là chi các hoạt động phục vụ Tết Nguyên đán Tân Mão năm 2011.

b) Triển khai thực hiện nhiệm vụ thu ngân sách theo đúng quy định của pháp luật. Tăng cường kiểm tra trước, trong và sau đăng ký kinh doanh đối với những doanh nghiệp mới thành lập, kiểm tra trước và sau hoàn thuế giá trị gia tăng, xử lý nghiêm các trường hợp vi phạm, thu hồi các khoản chiếm dụng tiền hoàn thuế; kiên quyết chống thất thu, trốn thuế, nợ đọng thuế. Tập trung công tác kiểm tra và xử lý các cửa hàng, siêu thị, nhà hàng... không xuất hóa đơn tài chính khi bán hàng, cung cấp dịch vụ.

c) Chủ động đề xuất các biện pháp cải cách hành chính thuế, đẩy mạnh ứng dụng công nghệ thông tin trong quản lý hộ, quản lý thuế; thực hiện công khai đầy đủ các thủ tục kê khai thuế, nộp thuế.

d) Thực hiện tốt công tác quản lý thu nợ thuế, tích cực áp dụng các biện pháp đôn đốc thu nợ và cưỡng chế nợ thuế. Phần đầu nợ đọng thuế đến ngày 31 tháng 12 năm 2011 không vượt quá 5% so với số thực hiện thu ngân sách năm 2011 (trừ số thuế được gia hạn, tiền thuế đã nộp vào ngân sách nhưng đang chờ điều chỉnh).

đ) Rà soát lại nguồn thu thuế nhà đất trên địa bàn phường, chuẩn bị việc thực hiện Luật Thuế sử dụng đất phi nông nghiệp có hiệu lực từ ngày 01 tháng 01 năm 2012.

e) Công tác kiểm tra thuế: thực hiện kiểm tra tại trụ sở người nộp thuế ít nhất 15% số doanh nghiệp trên địa bàn. Kiểm tra hồ sơ khai thuế tại cơ quan thuế đạt 10%, thực hiện kiểm tra 70% số hồ sơ hoàn thuế trước, kiểm tra sau (bao gồm cả hồ sơ hoàn trước, kiểm tra sau của năm 2010 chuyển sang). Đôn đốc thu kịp thời tiền thuế, tiền phạt vào ngân sách nhà nước. Đảm bảo 100% các cuộc kiểm tra thực hiện đúng quy trình, đúng chính sách, chế độ.

## **2. Phòng Tài chính - Kế hoạch chủ trì:**

a) Tham mưu cho UBND quận điều hành ngân sách đúng chính sách, chế độ, cân đối các nguồn thu, đảm bảo các khoản chi thường xuyên; chi cải cách tiền lương; chi đầu tư phát triển và các khoản chi theo chương trình mục tiêu của quận đảm bảo

đúng Luật Ngân sách, Luật Phòng, chống tham nhũng, Luật Thực hành tiết kiệm, chống lãng phí, chế độ định mức chi theo đúng quy định, giao dự toán phải sát với thực tế. Hạn chế tối đa việc chi phát sinh ngoài dự toán.

- Tăng cường quản lý chi tiêu ngân sách và tài sản công, thực hành tiết kiệm, chống lãng phí trong quản lý chi tiêu ngân sách ở tất cả các đơn vị.

b) Thực hiện nghiêm túc chế độ công khai dự toán, công khai quyết toán của các đơn vị sử dụng ngân sách; kiểm tra việc công khai các quỹ huy động đóng góp của nhân dân tại các đơn vị, trường học, UBND phường. Tăng cường công tác kiểm tra tình hình quản lý tài chính tại các đơn vị sự nghiệp công lập, các UBND phường để hạn chế những sai phạm tiêu cực có thể xảy ra.

c) Phối hợp Ban QLĐTXDCT, Phòng Quản lý đô thị thẩm định, thực hiện đúng quy trình xây dựng sửa chữa cơ quan, đẩy nhanh tiến độ giải ngân sử dụng nguồn vốn đầu tư tiết kiệm và có hiệu quả. Đẩy nhanh tiến độ quyết toán các công trình nghiệm thu đưa vào sử dụng đảm bảo đúng thời gian quy định.

d) Tiếp tục kiểm tra, rà soát quỹ đất do nhà nước trực tiếp quản lý, đề xuất các khu đất đưa ra đấu giá quyền sử dụng đất để bổ sung nguồn vốn đầu tư cơ sở hạ tầng.

đ) Tiếp tục tăng cường công tác thanh tra, kiểm tra về quản lý sử dụng ngân sách mua sắm và sử dụng tài sản công tại các đơn vị sự nghiệp công lập, các UBND phường, cơ quan đoàn thể có sử dụng Ngân sách Nhà nước nhằm đưa công tác quản lý chi tiêu ngân sách, tài sản nhà nước đi vào nề nếp.

e) Thực hiện tốt công tác kiểm tra tình hình quản lý tài chính tại các đơn vị, trường học. Thẩm định các công trình sửa chữa từ nguồn vốn ngân sách quận, chủ động tham mưu đề xuất các giải pháp nhằm nâng cao hiệu quả sử dụng nguồn vốn đầu tư và đẩy nhanh tiến độ giải ngân các dự án.

**3. Các UBND phường:** phối hợp với Chi cục Thuế thực hiện nội dung 1.

**III. Tăng cường nâng cao hiệu quả, hiệu lực quản lý nhà nước về quản lý đô thị, bảo vệ môi trường:**

**1. Phòng Quản lý đô thị chủ trì:**

a) Hoàn thành và công bố công khai việc phê duyệt đồ án quy hoạch 1/2000 của 19 phường và phối hợp các phòng, ban thực hiện tốt các quy hoạch ngành (VHTT-TDĐT và Y tế).

b) Triển khai thực hiện kế hoạch thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ quận lần

thứ X về chương trình nhà tái định cư và nhà ở cho cán bộ, công chức, trong đó tập trung đề xuất các giải pháp triển khai thực hiện cụ thể theo lộ trình, nội dung thực hiện cụ thể từng giai đoạn.

c) Tăng cường kiểm tra giám sát tiến độ đầu tư xây dựng của các dự án thuộc mọi nguồn vốn trên địa bàn quận.

- Tăng cường công tác quản lý chất lượng đối với các dự án sử dụng nguồn vốn ngân sách quận bao gồm nguồn vốn đầu tư xây dựng cơ bản, nguồn vốn duy tu, sửa chữa thường xuyên.

- Phối hợp với Thanh tra Xây dựng và Phòng TNMT có kế hoạch tăng cường công tác kiểm tra các dự án xây dựng nhà ở trên địa bàn quận; Thường xuyên hướng dẫn các Ủy ban nhân dân phường trong công tác quản lý dự án, quản lý xây dựng trên địa bàn phường.

- Phối hợp Phòng Tài nguyên - Môi trường tiếp tục đề xuất cơ quan có thẩm quyền thu hồi các dự án giao thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất chậm triển khai thực hiện theo quy định. Phối hợp các Sở, ngành chức năng thành phố thực hiện rà soát tình hình triển khai các dự án đã được chấp thuận đầu tư trên địa bàn quận nhưng chậm triển khai, chủ đầu tư không đủ năng lực để kiến nghị thu hồi hoặc chuyển giao cho chủ đầu tư khác; chủ động xử lý theo thẩm quyền những khó khăn, vướng mắc, hỗ trợ các chủ đầu tư thực hiện đầu tư nhanh chóng và hiệu quả.

d) Tập trung công tác giải quyết hồ sơ hành chính như cấp phép xây dựng, cấp sổ nhà, cấp phép đào đường... đảm bảo thời gian giải quyết hồ sơ đúng hạn từ 90% trở lên.

đ) Phối hợp Phòng Tài chính - Kế hoạch, Ban Quản lý Đầu tư xây dựng công trình, UBND phường 13, 25, 26, 27 và 28 tăng cường công tác phòng, chống lụt, bão, hạn chế tối đa những ảnh hưởng bất lợi do triều cường, sạt lở, vỡ bờ bao.

e) Phối hợp Phòng Kinh tế tham mưu UBND quận triển khai thực hiện quy hoạch, quản lý các cơ sở sản xuất, kinh doanh vật liệu xây dựng.

g) Phối hợp Phòng Tài chính - Kế hoạch, Ban Quản lý Đầu tư xây dựng công trình, Công ty TNHH Một thành viên Dịch vụ Công ích và các phường tăng cường kiểm tra, khắc phục cải tạo nâng cấp hạ tầng kỹ thuật theo phân cấp.

h) Phối hợp các phòng, ban, đơn vị tiếp tục tham mưu cho UBND quận các dự án, các khu vực quy hoạch kêu gọi đầu tư, tiêu chí, chỉ tiêu đầu tư để cung cấp thông

tin và hỗ trợ nhà đầu tư triển khai nhanh việc đầu tư trên địa bàn. Tham mưu chọn nhà đầu tư dự án chính trang xây dựng chợ Bà Chiểu.

## **2. Phòng Tài nguyên - Môi trường chủ trì:**

a) Tập trung thực hiện tốt công tác cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản gắn liền với đất theo Nghị định số 88/2009/NĐ-CP ngày 19 tháng 10 năm 2009 của Chính phủ và các văn bản hướng dẫn thi hành; đảm bảo giải quyết hồ sơ cấp giấy chứng nhận đúng hạn đạt từ 85% trở lên.

b) Phối hợp với Phòng Quản lý đô thị và các Ủy ban nhân dân phường tiếp tục kiểm tra rà soát các dự án đã có quyết định thu hồi đất nhưng hiện nay các chủ đầu tư không tiến hành đầu tư để đề xuất Ủy ban nhân dân thành phố thu hồi và giải quyết cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất cho người dân theo quy định.

c) Hoàn thành và triển khai thực hiện kế hoạch thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ quận lần thứ X về chương trình vệ sinh môi trường, trong năm 2011 tập trung đề xuất các giải pháp triển khai thực hiện cụ thể theo lộ trình, nội dung thực hiện, cụ thể:

- Tập trung tuyên truyền, vận động và nâng cao nhận thức trong cán bộ quản lý nhà nước, Trưởng, Phó khu phố - tổ dân phố và lực lượng thu gom chất thải về việc giữ gìn vệ sinh môi trường tại khu dân cư. Vận động 20% các đơn vị, cơ sở sản xuất, kinh doanh, trung tâm thương mại cam kết không sử dụng các sản phẩm khó tái chế thay thế bằng các sản phẩm thân thiện với môi trường.

- Đảm bảo 100% chủ nguồn thải có hợp đồng thu gom chất thải thông thường.

- Vận động 25% các cơ sở sản xuất, kinh doanh, thương mại, dịch vụ, bệnh viện và phòng khám đa khoa trên địa bàn quận có hệ thống xử lý môi trường đạt tiêu chuẩn, quy chuẩn cho phép.

- Vận động 25% các cơ sở phát sinh chất thải rắn (chất thải rắn thông thường, chất thải rắn xây dựng, chất thải rắn nguy hại) có hợp đồng thu gom đối với cơ quan có chức năng.

- Tập trung công tác cải tạo và tăng cường thêm mảng xanh dọc các tuyến đường chính của quận: Xô Viết Nghệ Tĩnh (từ Đài liệt sĩ - cầu Kinh phường 25), Lê Quang Định (từ Phan Đăng Lưu - Nơ Trang Long phường 14), Phan Đăng Lưu (từ Bạch Đằng - Nguyễn Văn Đậu phường 6).

d) Phối hợp với các đơn vị liên quan đẩy mạnh công tác tuyên truyền nâng cao

nhận thức và trách nhiệm của quần chúng, nhân dân về bảo vệ môi trường; Tăng cường quản lý, xử phạt nghiêm các hành vi vi phạm pháp luật về bảo vệ môi trường; tăng cường sự phối hợp Sở, ngành thành phố trong việc tổ chức cưỡng chế, tạm thời đình chỉ hoạt động, cấm hoạt động hoặc buộc di dời các cơ sở vi phạm pháp luật về bảo vệ môi trường theo Nghị định số 117/2009/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2009 của Chính phủ về xử lý vi phạm pháp luật trong lĩnh vực bảo vệ môi trường. Triển khai có hiệu quả việc thu phí môi trường đối với nước thải, rác sinh hoạt. Tham mưu UBND quận kiện toàn và nâng cao năng lực, trách nhiệm của cán bộ làm công tác môi trường; tăng cường trách nhiệm quản lý môi trường của địa phương.

**3. Phòng Nội vụ** chủ trì phối hợp Phòng Tài nguyên - Môi trường tham mưu triển khai thành lập Văn phòng Đăng ký quyền sử dụng đất theo quy định.

**4. Thanh tra Xây dựng quận** tăng cường kiểm tra xử lý nghiêm các hành vi xây dựng không phép, sai phép, lấn chiếm đất công, sông rạch và vi phạm các quy định trong công tác quản lý dự án đầu tư xây dựng, chất lượng công trình. Phấn đấu giảm từ 10 - 15% số vụ vi phạm so với năm 2010.

- Tăng cường công tác kiểm tra, xử lý các hành vi vi phạm vệ sinh môi trường và lấn chiếm lòng lề đường để kinh doanh; tăng cường công tác giám sát của cộng đồng đối với các công trình xây dựng trên địa bàn.

- Tham mưu UBND quận kế hoạch tổ chức cưỡng chế thi hành các quyết định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực xây dựng trật tự lòng lề đường, giải phóng mặt bằng các dự án nhằm nâng cao hiệu lực QLNN trên lĩnh vực quản lý đô thị.

**5. Phòng Tài chính - Kế hoạch:** Phối hợp với Phòng Quản lý đô thị, Ban Quản lý Đầu tư XDCT và các đơn vị liên quan trong việc giám định đầu tư, xây dựng danh mục đầu tư từ nguồn vốn ngân sách. Tham mưu cho UBND quận trong công tác giám sát và đánh giá đầu tư xây dựng từ nguồn vốn ngân sách. Thực hiện rà soát các dự án và đưa ra khỏi danh mục các dự án không khả thi, kéo dài thời gian thực hiện để tập trung nguồn vốn thực hiện các dự án trọng điểm, tránh đầu tư dàn trải.

**6. Các Ủy ban nhân dân phường:** chỉ đạo thực hiện nghiêm, xử lý triệt để theo thẩm quyền quy định trong Nghị định số 180/2007/NĐ-CP ngày 07 tháng 12 năm 2007 của Chính phủ về xử lý vi phạm trật tự đô thị; phối hợp với Thanh tra Xây dựng quận thực hiện nội dung 4.

**IV. Tăng cường và nâng cao chất lượng công tác quản lý xây dựng cơ bản và bồi thường, giải phóng mặt bằng:**



**1. Ban quản lý ĐTXDCT chủ trì:**

a) Đẩy mạnh việc triển khai thực hiện các dự án trên địa bàn quận, thường xuyên rà soát tiến độ thực hiện các dự án, công trình trọng điểm, xác định nhiệm vụ và yêu cầu cấp thiết của từng dự án để triển khai lập thủ tục đầu tư và khởi công xây dựng theo đúng tiến độ, trong đó tập trung ưu tiên đầu tư xây dựng trường lớp đạt chuẩn để thực hiện cải cách giáo dục; xây dựng các công trình chống ngập, trụ sở UBND các phường và các trạm y tế phường đạt chuẩn. Phấn đấu hoàn thành các thủ tục để khởi công các dự án theo Nghị quyết Hội nghị lần thứ 3 Ban Chấp hành Đảng bộ quận khóa X và kế hoạch phát triển kinh tế xã hội năm 2011 của UBND quận: dự án thoát nước Phan Văn Hân phường 17; Trường Mầm non 13, 25B; Trường Tiểu học Bình Lợi Trung; Trung tâm Giáo dục thường xuyên; trụ sở UBND phường 1, 7, 11, 21 và 24; trạm y tế các phường 14, 19, 25, 27 và sửa chữa trụ sở Trung tâm Y tế dự phòng (chậm nhất cuối tháng 02/2011 tham mưu UBND quận kế hoạch, tiến độ và thời gian cụ thể để khởi công từng dự án).

b) Phối hợp với các phòng, ban chức năng và các UBND phường đẩy nhanh tiến độ lập, hoàn thành thiết kế dự toán kỹ thuật đối với các dự án trong danh mục đầu tư xây dựng cơ bản năm 2011, triển khai khởi công thực hiện dự án ngay trong quý I/2011 các dự án đã hoàn chỉnh thủ tục; phấn đấu khởi công đạt từ 80% trở lên đối với các công trình, dự án khởi công mới theo danh mục ĐTXDCB năm 2011.

**2. Ban Bồi thường, giải phóng mặt bằng:**

a) Tiếp tục chủ động tham mưu để Quận phối hợp tốt với các Sở, ngành thành phố tham mưu UBND thành phố kịp thời kết luận giải quyết về nguồn vốn, về quỹ nhà ở để giải quyết đối với các hộ dân không đủ khả năng mua nhà ở, đất ở tái định cư, các vướng mắc trong áp dụng chính sách bồi thường, hỗ trợ và tái định cư để đẩy nhanh tiến độ công tác bồi thường, giải phóng mặt bằng theo những yêu cầu sau:

- Đối với dự án đã hoàn thành việc bồi thường, giải phóng mặt bằng lập danh mục những việc cần giải quyết của từng dự án để phấn đấu giải quyết dứt điểm công tác tạm cư, các đơn thư khiếu nại, tố cáo còn tồn đọng, việc xây dựng nhà tại nền đất Hóc Môn mà Quận đã bố trí tái định cư, cơ bản hoàn thành việc cấp giấy đối với nhà đất đã bố trí tái định cư.

- Đối với các dự án chưa hoàn thành công tác bồi thường, giải phóng mặt bằng theo phương án bồi thường, hỗ trợ và tái định cư đã được phê duyệt: xây dựng kế hoạch để giải quyết dứt điểm công tác bồi thường tại dự án này trong năm 2011, đặc biệt là các dự án trong Khu dân cư Bình Hòa.

- Đối với các dự án sẽ triển khai công tác bồi thường, giải phóng mặt bằng trong năm 2011: rà soát để đảm bảo chặt chẽ về mặt pháp lý, đảm bảo về nguồn vốn, quỹ nhà đất tái định cư, hướng giải quyết các vướng mắc (nếu có) trước khi triển khai ra dân.

b) Phối hợp Phòng Tư pháp tham mưu UBND quận ban hành Quy trình bồi thường, hỗ trợ và tái định cư để thống nhất triển khai trên địa bàn quận.

c) Phân đấu hoàn thành công tác bồi thường giải phóng mặt bằng trong năm 2011 các dự án sau: dự án cải tạo hệ thống thoát nước rạch Phan Văn Hân; dự án xây dựng chung cư Trường Sa giai đoạn 2 phường 17; dự án lô 13 - 14 giai đoạn II phường 22, dự án bồi thường giải phóng mặt bằng để thực hiện dự án thành phần số 2 thuộc Tiểu dự án Nâng cấp đô thị thành phố và dự án đầu tư xây dựng Bãi trung chuyển xe buýt tại phường 25; dự án xây dựng Cầu Đỏ phường 13, 26; dự án phá dỡ xây dựng mới chung cư lô IV, lô VI phường 27; dự án bồi thường, giải phóng mặt bằng để thực hiện dự án chống sạt lở kênh Thanh Đa đoạn 1.2, 1.4 phường 27; dự án công kiểm soát triều Nhiêu Lộc - Thị Nghè quận 1 và quận Bình Thạnh.

d) Tham mưu Ủy ban nhân dân quận kết luận giải quyết các vướng mắc để triển khai công tác bồi thường giải phóng mặt bằng tại các dự án: dự án công tác bồi thường giải phóng mặt bằng đường Chu Văn An phường 12; dự án mở rộng đường Ngô Tất Tố đoạn từ nhánh N4 Cầu Thủ Thiêm đến đường Xô Viết Nghệ Tĩnh tại phường 19, 21, 22; dự án Khu dân cư Miếu Nổi phường 3; dự án Khu dân cư Rạch Miếu phường 3; dự án Chung cư tại Khu nhà cháy phường 3; dự án Khu tái định cư 18,4 ha tại phường 28, dự án Trường Tiểu học Đống Đa phường 25, dự án Trường Mầm Non phường 26.

**3. Phòng Tài nguyên - Môi trường** thực hiện thẩm định để phê duyệt phương án bồi thường hỗ trợ và tái định cư, xác định pháp lý về đất để giải quyết bồi thường hỗ trợ cụ thể cho từng hộ dân.

**4. Phòng Tài chính - Kế hoạch** đảm bảo cân đối cấp phát vốn cho các dự án theo tiến độ đã xác định.

**5. Thanh tra quận chủ trì** tiếp tục phối hợp Phòng Tài chính - Kế hoạch có kế hoạch kiểm tra việc quản lý tài chính các dự án do quận làm chủ đầu tư để phát hiện và chấn chỉnh những sai sót, chống lãng phí nhằm nâng cao hiệu quả công tác bồi thường, giải phóng mặt bằng và quản lý dự án.

**6. Phòng Quản lý đô thị** chủ trì phối hợp các phòng, ban tập trung tham mưu

UBND quận giải quyết các vướng mắc để chủ động chuyển nhượng, tiếp nhận quỹ nhà đất tái định cư để bố trí cho người dân bị giải tỏa, đặc biệt chú ý tới hướng giải quyết tái định cư bằng căn hộ chung cư tại chỗ trên địa bàn quận.

**7. Công ty TNHH một thành viên Dịch vụ công ích:** Chủ trì phối hợp với các đơn vị liên quan đề xuất, hoàn thiện phương án thực hiện dự án Chung cư cho cán bộ, công chức tại phường 13. Thực hiện tốt kế hoạch duy tu nạo vét các rạch, cống thoát nước, cây xanh và đảm bảo công tác vệ sinh môi trường đô thị trên địa bàn quận.

**8. Các UBND phường** có kế hoạch, biện pháp tập trung vận động, xác nhận hồ sơ pháp lý để phục vụ công tác bồi thường, giải phóng mặt bằng, vận động nhân dân đồng thuận hiến đất và tham gia đóng góp kinh phí thực hiện các dự án nâng cấp đô thị; cải tạo cơ sở hạ tầng nâng cấp sửa chữa mở rộng các hẻm theo quy định lộ giới hẻm đã được duyệt.

**V. Huy động các nguồn lực xã hội để thực hiện mục tiêu an sinh xã hội, bảo đảm đời sống nhân dân; tăng cường công tác quản lý nhà nước và đẩy mạnh thực hiện xã hội hóa trên các lĩnh vực giáo dục đào tạo, y tế, văn hóa, thể thao; triển khai thực hiện có hiệu quả “Năm 2011 - Năm vì trẻ em”:**

**1. Phòng Giáo dục và Đào tạo chủ trì:**

a) Triển khai thực hiện tốt chủ đề năm học 2010 - 2011 **“Năm học đổi mới toàn diện nhà trường và xây dựng nhà trường tiên tiến hội nhập quốc tế”**; thực hiện đổi mới nội dung, phương pháp giảng dạy ở các bậc học, cấp học; nâng cao chất lượng đội ngũ giáo viên; Tiếp tục quy hoạch tạo nguồn cán bộ quản lý và giáo viên trên cơ sở chuyên môn hóa. Phần đầu đạt 80% trường học có đời sống văn hóa tốt.

b) Đảm bảo chỉ tiêu huy động học sinh trong độ tuổi ra lớp; tỷ lệ học sinh vào lớp 1 đạt 100%, 100% học sinh hoàn thành chương trình tiểu học vào lớp 6 các hệ và trên 98% học sinh tốt nghiệp THCS vào lớp 10 các hệ năm học 2011 - 2012. Duy trì kết quả phổ cập các bậc học; triển khai thực hiện tốt kế hoạch phổ cập giáo dục cho trẻ 5 tuổi.

c) Duy trì và nâng cao hoạt động của Trung tâm học tập cộng đồng các phường; Tăng cường công tác quản lý nhà nước đối với các loại hình trường, lớp, cơ sở giáo dục ngoài công lập, thực hiện tốt Chỉ thị số 11-CT/TW của Bộ Chính trị về xây dựng xã hội học tập.

**2. Phòng Nội vụ** chủ trì phối hợp Phòng Giáo dục - Đào tạo tham mưu cho UBND quận có kế hoạch bồi dưỡng, đào tạo, sắp xếp cán bộ quản lý cho Phòng

GDDT và các trường Mầm non, Tiểu học và Trung học cơ sở nhằm đáp ứng yêu cầu nâng cao chất lượng giáo dục toàn diện.

**3. Phòng Tài chính - Kế hoạch** chủ trì phối hợp Phòng Giáo dục - Đào tạo, Ban Quản lý ĐTXDCT xây dựng kế hoạch đầu tư trường lớp, khởi công xây dựng mới các trường theo chỉ tiêu nhiệm vụ phát triển kinh tế - xã hội năm 2011.

**4. Phòng Y tế chủ trì:**

a) Tham mưu cho UBND quận kế hoạch quản lý nhà nước trên lĩnh vực y tế; triển khai và quản lý tốt công tác xã hội hóa lĩnh vực y tế; tăng cường kiểm tra nước thải và rác thải y tế;

b) Tập trung các giải pháp và nâng cao hoạt động công tác dân số - kế hoạch hóa gia đình nhằm đạt mục tiêu giảm tỷ lệ sinh dưới 11,017‰ và giảm tỷ lệ sinh con thứ ba xuống dưới 2%, góp phần nâng cao chất lượng dân số, giảm chênh lệch giới tính khi sinh.

c) Tăng cường công tác quản lý mạng lưới y tế tư nhân, khuyến khích các phòng khám đa khoa, chuyên khoa tư nhân tham gia khám bảo hiểm y tế cho người dân khi đã hội đủ các điều kiện; vận động các cơ sở hiệu thuốc, nhà thuốc đạt chuẩn thực hành tốt nhà thuốc “GPP”; kiểm tra, kiên quyết xử lý nghiêm các đơn vị, cá nhân vi phạm quy định vệ sinh an toàn thực phẩm; tiếp tục thẩm định cấp giấy chứng nhận đủ điều kiện vệ sinh an toàn thực phẩm cho các cơ sở đủ điều kiện.

d) Tiếp tục tham mưu UBND quận thực hiện có hiệu quả chương trình chăm sóc sức khỏe nhân dân, triển khai thực hiện tốt Luật Khám bệnh, chữa bệnh, kế hoạch phòng, chống tác hại thuốc lá trên địa bàn quận giai đoạn 2010 - 2015.

**5. Trung tâm Y tế dự phòng chủ trì:**

a) Củng cố và hoàn thiện mạng lưới y tế cơ sở, y tế cộng đồng; nâng cao chất lượng chuyên môn trong khám chữa bệnh và công tác dự phòng tại các trạm y tế phường; phấn đấu năm 2011 giữ vững 18/20 trạm y tế phường có bác sĩ và đạt chuẩn Quốc gia; tỷ lệ trẻ dưới 5 tuổi suy dinh dưỡng dưới 6,5% và 97% trẻ trong độ tuổi được tiêm chủng đủ 7 loại.

b) Thực hiện tốt chương trình mục tiêu y tế quốc gia, khống chế các dịch bệnh. Duy trì các hoạt động phòng, chống dịch sốt xuất huyết, tay chân miệng, cúm A/H1N1,... trên địa bàn quận, giảm số ca mắc bệnh tử vong do các dịch bệnh nguy hiểm. Tập trung thực hiện tốt công tác phòng, chống HIV/AIDS, chương trình điều trị nghiện các chất dạng thuốc phiện bằng thuốc Methadone. Chủ động phối hợp với các

ngành liên quan duy trì và bổ sung kế hoạch khẩn cấp và sẵn sàng ứng phó có hiệu quả dịch cúm gia cầm, không để lây sang người; tăng cường công tác dập dịch sốt xuất huyết, tay chân miệng và các loại dịch khác; nâng cao năng lực giám sát dịch bệnh.

c) Đẩy mạnh công tác truyền thông, giáo dục vệ sinh an toàn thực phẩm; chủ động phối hợp Phòng Y tế kiểm tra, thanh tra chất lượng vệ sinh an toàn thực phẩm, bảo vệ sức khỏe cộng đồng, hạn chế thấp nhất tình trạng xảy ra ngộ độc thực phẩm trên địa bàn quận.

d) Phối hợp Bệnh viện quận tiếp tục triển khai thêm từ 01 đến 02 điểm khám chữa bệnh BHYT cho nhân dân.

đ) Phối hợp Trạm Thú y có biện pháp ngăn chặn phòng ngừa không để xảy ra bùng phát dịch cúm gia cầm, gia súc trên địa bàn quận. Thường xuyên kiểm tra, kiểm soát dịch bệnh và xử lý kiên quyết các trường hợp vi phạm.

**6. Bệnh viện quận:** Tiếp tục nâng cao năng lực khám chữa bệnh của đơn vị. Thực hiện tốt việc khám chữa bệnh cho người nghèo, bảo hiểm y tế, diện chính sách có công và trẻ em dưới 6 tuổi. Tiếp tục đầu tư trang thiết bị, bổ sung nhân sự cho các khoa, phòng chuyên môn để phục vụ tốt việc chăm sóc sức khỏe nhân dân; đẩy mạnh dịch vụ tư vấn, khám bệnh tại nhà.

## **7. Phòng Văn hóa - Thông tin chủ trì:**

a) Tham mưu UBND quận kế hoạch tổ chức các hoạt động kỷ niệm các ngày lễ trong năm và các hoạt động chào mừng Đại hội đại biểu Đảng toàn quốc lần thứ XI, bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIII, Hội đồng nhân dân thành phố khóa VIII và kỷ niệm 35 năm thành lập quận Bình Thạnh (tháng 6/1976 - tháng 6/2011).

b) Tăng cường kiểm tra quảng cáo panô, băng rôn và rao vặt trái phép làm ảnh hưởng đến mỹ quan đường phố; hướng dẫn các phường thực hiện tốt công tác kiểm tra, xử lý quảng cáo sai quy định.

c) Phối hợp với Công an quận và các UBND phường tập trung, tăng cường công tác kiểm tra liên ngành và chuyên ngành. Kiểm tra có trọng tâm, trọng điểm và xử lý nghiêm các cơ sở kinh doanh ngành nghề dễ phát sinh tệ nạn xã hội.

d) Tiếp tục chỉ đạo nâng cao chất lượng thông tin, tuyên truyền của Cổng thông tin điện tử quận (Website), bản tin Gia Định và bản tin của các UBND phường, thể hiện đầy đủ các nội dung về kết quả lãnh đạo, chỉ đạo và điều hành thực hiện nhiệm vụ chính trị, kinh tế - xã hội của Quận ủy - UBND và các hoạt động của UBMTTQ

quận, các ban ngành, đoàn thể; đồng thời ghi nhận, phản hồi thông tin về những nguyện vọng chính đáng của nhân dân.

đ) Phối hợp các phòng, ban chức năng, hoàn thành và triển khai quy hoạch cơ sở vật chất ngành Văn hóa thông tin - Thể dục thể thao. Tăng cường công tác quản lý nhà nước trên các lĩnh vực văn hóa, thể thao và du lịch; đẩy mạnh công tác kiểm tra liên ngành văn hóa xã hội, tập trung các loại hình kinh doanh dễ phát sinh tệ nạn xã hội và Internet, game online.

g) Đẩy mạnh hoạt động quản lý nhà nước về công tác gia đình, triển khai thực hiện tốt chiến lược xây dựng gia đình hạnh phúc, âm no gắn với phong trào “Toàn dân đoàn kết xây dựng đời sống văn hóa”; quản lý và thường xuyên kiểm tra hoạt động du lịch, lễ hành trên địa bàn quận.

### **8. Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội chủ trì:**

a) Tham mưu cho UBND quận thường xuyên chăm lo tốt các diện chính sách và dân nghèo trên địa bàn quận, đảm bảo cấp phát đầy đủ các chế độ lương và trợ cấp đến các đối tượng theo quy định.

b) Đẩy mạnh các hoạt động bảo vệ chăm sóc giáo dục trẻ em, thực hiện tốt các mục tiêu chương trình hành động vì trẻ em. Phối hợp với các UBND phường thực hiện tốt việc chăm sóc trẻ có hoàn cảnh đặc biệt khó khăn trên địa bàn quận. Tham mưu UBND quận ban hành và triển khai thực hiện có hiệu quả kế hoạch “Năm 2011 - Năm vì trẻ em”. Phấn đấu xây dựng 8 phường đạt tiêu chuẩn xã, phường phù hợp với trẻ em theo Quyết định số 37/2010/QĐ-TTg ngày 22 tháng 4 năm 2010 của Thủ tướng Chính phủ về quy định tiêu chuẩn xã, phường phù hợp với trẻ em.

c) Tiếp tục triển khai thực hiện có hiệu quả chương trình “giảm nghèo - tăng hộ khá” năm 2011; tập trung huy động mọi nguồn lực chăm lo hộ nghèo trên địa bàn dân cư; Giữ vững ổn định thu nhập, tăng cường cải thiện về điều kiện sống của hộ nghèo vừa vượt chuẩn, nâng cao chất lượng cuộc sống, hỗ trợ hộ nghèo thoát nghèo bền vững, chống tái nghèo.

- Đa dạng hóa các nguồn lực và phương thức thực hiện chương trình giảm nghèo theo hướng phát huy nội lực, vận động quỹ giảm nghèo và việc làm bổ sung nguồn quỹ 700 triệu đồng và nguồn quỹ “Vì người nghèo” 01 tỷ đồng, tăng khả năng tiếp cận của người nghèo đối với các dịch vụ xã hội cơ bản (y tế, giáo dục...) nhằm phấn đấu đến cuối năm 2011 đưa 1.000 hộ có mức thu nhập bình quân trên 12 triệu đồng/người/năm ra khỏi chương trình. Phấn đấu xây dựng phường 14, 15 và phường

24 cơ bản không còn hộ nghèo có mức thu nhập dưới 12 triệu đồng/người/năm (kéo giảm tỷ lệ hộ nghèo toàn quận xuống dưới 2%).

- Thực hiện 60 dự án nhỏ giải quyết việc làm từ 4 đến 5 tỷ đồng.

d) Chủ trì phối hợp Phòng Tài chính - Kế hoạch hướng dẫn và thường xuyên kiểm tra các Ủy ban nhân dân phường về quản lý sử dụng quỹ giảm nghèo, đôn đốc việc thu hồi vốn và nợ quá hạn và kiểm tra tình hình quản lý cấp phát kinh phí các hộ diện trợ cấp xã hội theo Nghị định số 13/2010/NĐ-CP ngày 27 tháng 02 năm 2010 của Chính phủ về sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 67/2007/NĐ-CP ngày 13 tháng 4 năm 2007 của Chính phủ về chính sách trợ giúp các đối tượng bảo trợ xã hội.

đ) Tiếp tục triển khai thực hiện tốt kế hoạch tiếp nhận, quản lý, giáo dục, giúp đỡ người sau cai nghiện tái hòa nhập cộng đồng, chống tái nghiện; Phối hợp tập trung thực hiện các giải pháp xây dựng phường cơ bản không còn tệ nạn ma túy, mại dâm; Phối hợp các ngành liên quan duyệt hồ sơ đưa vào cơ sở chữa bệnh đối với người nghiện ma túy theo quy định.

e) Phối hợp Ban Chỉ huy Quân sự quận tham mưu cho UBND quận tiếp tục xét duyệt các đối tượng hưởng chính sách theo Quyết định số 290/2005/QĐ-TTg ngày 08 tháng 11 năm 2005 của Thủ tướng Chính phủ.

### **9. Trung tâm Thể dục thể thao:**

a) Tiếp tục tham mưu UBND quận tập trung củng cố kiện toàn công tác tổ chức, nhân sự bộ máy và hoạt động của Trung tâm TDTT quận nhằm đảm bảo hoạt động của Trung tâm đi vào nề nếp, nâng cao chất lượng phong trào thể dục thể thao hoạt động trong năm 2011.

b) Tập trung đẩy mạnh hoạt động của các Câu lạc bộ, các phòng nghiệp vụ; Tiếp tục nâng cao hiệu quả chất lượng đào tạo lực lượng vận động viên thể dục thể thao đặc biệt là thể thao thành tích cao. Phối hợp với các phòng, ban, đơn vị chức năng hoàn chỉnh quy hoạch cơ sở vật chất ngành Thể dục thể thao. Phối hợp với Phòng Giáo dục - Đào tạo và Ban giám hiệu các trường nâng cao chất lượng Hội khỏe Phù Đổng, giáo dục thể chất cho học sinh trong nhà trường.

c) Tập trung chỉnh trang nâng cấp các tụ điểm sẵn có để phục vụ tốt nhu cầu thể thao và phong trào quần chúng.

### **10. Trung tâm Văn hóa thực hiện:**

a) Cần đổi mới nội dung và hình thức tuyên truyền, cổ động chính trị vào các dịp

lễ, tết; thường xuyên kiểm tra và bổ sung nội dung các hộp đèn cổ động chính trị. Triển khai tập huấn cho các Ban chủ nhiệm các Câu Lạc bộ, đội nhóm của quận và phường đặc biệt là các khu phố theo tiêu chuẩn 9 của mô hình phường văn hóa, khu phố văn hóa.

b) Đẩy mạnh các hoạt động văn hóa văn nghệ của các câu lạc bộ, đội nhóm của quận và phường; nâng cao chất lượng hoạt động của các phong trào văn hóa văn nghệ trong đó chú ý hoạt động phong trào văn hóa văn nghệ quần chúng.

c) Chinh trang, nâng cao chất lượng hoạt động hội thi, hội diễn, biểu diễn văn hóa văn nghệ tại Trung tâm, phối hợp các đơn vị liên quan thực hiện tốt thư viện và xây dựng các tủ sách pháp luật tại địa bàn dân cư.

**11. Trung tâm hoạt động Thanh thiếu niên:** phối hợp với Quận đoàn và các phòng, ban chức năng xây dựng các giải pháp giáo dục chính trị, tư tưởng cho thanh thiếu niên; mở rộng và nâng cao chất lượng phục vụ vui chơi, giải trí, rèn luyện thể chất cho thanh thiếu niên và nhi đồng; có kế hoạch bồi dưỡng năng khiếu cho thế hệ trẻ.

## **12. Trung tâm Dạy nghề:**

a) Tiếp tục đầu tư nâng cao chất lượng đào tạo nghề, nâng cấp cơ sở vật chất và đội ngũ cán bộ, giáo viên theo chủ trương xã hội hóa trong lĩnh vực dạy nghề.

b) Tham mưu Ủy ban nhân dân quận triển khai chuẩn bị tốt các điều kiện để thành lập trường trung cấp nghề.

c) Phối hợp với Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội mở các lớp học nghề cho bộ đội xuất ngũ, thanh thiếu niên lang thang cơ nhỡ có hoàn cảnh đặc biệt khó khăn, người sau cai nghiện tái hòa nhập cộng đồng.

**13. Phòng Nội vụ** chủ trì phối hợp Trung tâm hoạt động Thanh thiếu niên quận tham mưu UBND quận triển khai thực hiện chuyển Trung tâm hoạt động Thanh thiếu niên thành Nhà Thiếu nhi quận trong tháng 3/2011.

**VI. Tiếp tục đẩy mạnh và nâng cao chất lượng phong trào “Toàn dân đoàn kết xây dựng đời sống văn hóa”** gắn với việc thực hiện nếp sống văn minh đô thị, phong trào “Toàn dân Bảo vệ an ninh Tổ Quốc”, chương trình “Quốc gia phòng, chống tội phạm - tệ nạn xã hội”; xây dựng khu phố không có phạm pháp hình sự và ma túy, tổ Dân phố an toàn về an ninh trật tự:

**1. Giao Phòng Văn hóa - Thông tin, Phòng Tài nguyên - Môi trường chủ trì phối hợp với các đơn vị liên quan tham mưu thực hiện các nội dung sau:**



a) Tham mưu cho Ban chỉ đạo “Toàn dân đoàn kết xây dựng đời sống văn hóa” nâng cao chất lượng các mô hình văn hóa; Tổ chức hội thảo, tọa đàm nhằm hướng dẫn các BCD phường và các Ban vận động khu phố tuyên truyền, vận động nhân dân thực hiện tốt các tiêu chí, tiêu chuẩn xây dựng phường văn hóa, khu phố văn hóa, tổ Dân phố văn hóa, gia đình văn hóa. Phối hợp tổ chức tuyên truyền và triển khai sâu rộng đến nhân dân về tiêu chí xây dựng các mô hình văn hóa giai đoạn 2011 - 2015. Phấn đấu ghi nhận từ 02 - 03 phường đạt chuẩn phường văn hóa, 75% khu phố văn hóa, 80% tổ dân phố đạt chuẩn văn hóa, 85% hộ gia đình đạt chuẩn văn hóa, 90% công sở đạt chuẩn văn minh - sạch đẹp - an toàn.

b) Tiếp tục tuyên truyền, vận động nhân dân không thực hiện 06 hành vi không văn hóa trong sinh hoạt cộng đồng bằng nhiều giải pháp phù hợp như tọa đàm, hội thảo, tập huấn, tờ gấp, tờ bướm, cổ động trực quan, tuyên truyền miệng v.v. Trong đó tập trung giải quyết căn cơ hành vi “bán hàng rong trước cổng trường”, “xả nước thải, rác thải ra lòng lề đường”, “rải vàng mã trên đường phố” và hành vi “phát tờ rơi, sử dụng âm thanh quảng cáo quá lớn nơi công cộng và trên đường phố”.

c) Phối hợp với các cơ quan chức năng, tăng cường công tác kiểm tra xử lý các vi phạm về nếp sống văn minh - mỹ quan đô thị, nhất là tình trạng quảng cáo bằng pa nô, băng rôn sai phép, không phép và quảng cáo rao vặt làm mất mỹ quan đô thị. Có kế hoạch trùng tu, bảo vệ các di tích lịch sử và quản lý tốt hoạt động lễ hội tại các cơ sở tín ngưỡng dân gian.

d) Gắn các nội dung thực hiện nếp sống văn minh - mỹ quan đô thị với chủ đề “Năm thanh niên”, phát huy vai trò xung kích, tính chủ động sáng tạo trong thực hiện nhiệm vụ của thanh niên.

đ) Tiếp tục tổ chức các lớp tập huấn văn hóa giao tiếp hành chính công cho toàn thể cán bộ, công chức quận, phường, trong đó tập trung vào lực lượng cán bộ, công chức thường xuyên tiếp công dân, lực lượng thanh tra xây dựng; tổ chức các lớp giao tiếp ứng xử văn hóa trong đời sống gia đình đến nhân dân.

e) Phối hợp các đơn vị liên quan quan tâm công tác bảo vệ, trùng tu các di tích lịch sử trên địa bàn quận.

g) Phối hợp tổ chức các chương trình văn hóa văn nghệ, thể dục thể thao phong phú mang đậm bản sắc văn hóa dân tộc phục vụ nhu cầu vui chơi giải trí của nhân dân trên địa bàn quận.

h) Tập trung quản lý việc thu gom rác dân lập, nâng cao năng lực và hiệu quả

của lực lượng thu gom rác dân lập, công lập. Ngăn chặn tình trạng đổ rác thải sinh hoạt ra đường phố, xuống kênh, rạch. Yêu cầu các hộ có nhà ở mặt tiền đường cam kết không xả rác, đổ nước thải và giao rác sinh hoạt đúng giờ quy định. Tăng cường công tác kiểm tra đột xuất xử lý nghiêm các hành vi vi phạm.

**2. Phòng Quản lý đô thị** chủ trì phối hợp Công an quận và Thanh tra Xây dựng quận, các cơ quan có liên quan, Ủy ban Mặt trận Tổ quốc và các tổ chức đoàn thể vận động cán bộ, công chức, người lao động, đoàn viên, hội viên, học sinh - sinh viên và hộ gia đình chấp hành nghiêm Luật Giao thông đường bộ, xây dựng văn hóa giao thông.

**3. Công an quận** chủ trì phối hợp với Phòng Quản lý đô thị, Thanh tra Xây dựng quận và các UBND phường tăng cường quản lý giao thông trên địa bàn nhất là đối với các tuyến đường trọng điểm; Phối hợp với các lực lượng chức năng ngăn chặn kịp thời và kiên quyết xử lý tình trạng đua xe trái phép trên địa bàn quận; Phối hợp thực hiện các giải pháp kéo giảm tai nạn giao thông trên cả 3 mặt (số vụ, số người chết và số người bị thương), giảm các vụ ùn tắc giao thông về số vụ và thời gian ùn tắc.

- Gắn với việc xây dựng phường văn hóa, khu phố văn hóa, tổ dân phố văn hóa với việc thực hiện tốt các chỉ tiêu về xây dựng phường an toàn không có ma túy, khu phố an toàn không có tội phạm ảm náu và hoạt động, tổ dân phố an toàn về an ninh trật tự để nâng chất phong trào “Toàn dân đoàn kết xây dựng đời sống văn hóa” góp phần đẩy mạnh có hiệu quả của phong trào “Toàn dân bảo vệ an ninh Tổ quốc”, kế hoạch chuyển hóa địa bàn phức tạp về an ninh trật tự.

## **VII. Đảm bảo quốc phòng - an ninh, giữ vững ổn định chính trị - trật tự an toàn xã hội**

### **1. Công an quận** chủ trì:

a) Xây dựng và triển khai kế hoạch bảo vệ an toàn các ngày lễ lớn trong năm, bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIII, Hội đồng nhân dân thành phố khóa VIII và kỷ niệm 35 năm thành lập quận Bình Thạnh.

b) Triển khai thực hiện có hiệu quả Chỉ thị số 48-CT/TW ngày 22 tháng 10 năm 2010 của Bộ Chính trị về tăng cường sự lãnh đạo của Đảng đối với công tác phòng, chống tội phạm và tệ nạn xã hội. Phối hợp các phòng, ban chức năng, Ủy ban Mặt trận Tổ quốc và các tổ chức đoàn thể đẩy mạnh công tác phòng, chống tội phạm và các tệ nạn xã hội, phấn đấu kéo giảm phạm pháp hình sự từ 5% - 10% trở lên, khám

phá án đạt từ 65% trở lên; phần đầu xây dựng 1 phường không có tội phạm, ma túy; mỗi phường có ít nhất 01 khu phố an toàn không có tội phạm hoạt động ẩn náu; 80% Tổ dân phố khá về an ninh trật tự. Phát động sâu rộng phong trào “Toàn dân bảo vệ an ninh Tổ quốc” đấu tranh phòng, chống các loại tệ nạn xã hội ngay từ địa bàn tổ dân phố, khu phố; tiếp tục tập trung các biện pháp chuyển hóa khu vực, địa bàn trọng điểm phức tạp, giữ vững và ổn định tình an ninh chính trị - trật tự an toàn xã hội trên địa bàn quận.

c) Phối hợp với các UBND phường duy trì và thực hiện có hiệu quả hoạt động của lực lượng Bảo vệ Dân phố.

d) Phối hợp với Ủy ban Mặt trận Tổ quốc và các ban, ngành, đoàn thể thực hiện công tác xây dựng phường lành mạnh, không có tệ nạn xã hội gắn với cuộc vận động “Toàn dân đoàn kết xây dựng đời sống văn hóa ở khu dân cư”.

đ) Phối hợp tham mưu tổ chức diễn tập phòng thủ DT-2011 đạt kết quả tốt.

**2. Ban Chỉ huy Quân sự quận chủ trì** có kế hoạch phần đầu hoàn thành chỉ tiêu giao quân nghĩa vụ quân sự 2 cấp (quận và phường) đạt 100% chỉ tiêu (trong đó 3,5% là đảng viên); xây dựng lực lượng dân quân tự vệ đảm bảo chất lượng theo chỉ tiêu trên giao, trong đó đảng viên trong dân quân đạt 14% trở lên và đoàn viên trong dân quân đạt 70% trở lên. Bảo vệ an toàn các mục tiêu trọng điểm và thực hiện tốt các nhiệm vụ quốc phòng an ninh ở địa phương. Phối hợp với Công an quận tham mưu cho Quận ủy - UBND quận tổ chức triển khai thực hành diễn tập phòng thủ DT-2011 đạt kết quả cao.

**3. Thanh tra quận, Văn phòng UBND quận chủ trì** phối hợp với các phòng, ban chức năng (Phòng TN - MT, Kinh tế, QLĐT, Thanh tra Xây dựng, VH - TT, Tư pháp, Ban BTGPMB...): tăng cường công tác tiếp công dân, đối thoại, giải quyết khiếu nại, tố cáo kết hợp chặt chẽ với công tác phổ biến giáo dục pháp luật nâng cao ý thức chấp hành pháp luật trong nhân dân cũng như tính kỷ luật trong chấp hành pháp luật của cán bộ, công chức. Bộ phận tiếp dân, Thanh tra quận tham mưu cho UBND quận chỉ đạo xử lý dứt điểm, có hiệu quả không để tồn đọng các vụ việc khiếu nại, tố cáo quá thời hiệu theo Luật định (phần đầu giải quyết 85 - 90% số đơn thư khiếu nại phát sinh trong thời gian quy định); kịp thời giải quyết và hạn chế không để xảy ra các vụ việc khiếu kiện đông người; thực hiện tốt chế độ tiếp dân định kỳ của Ủy ban nhân dân quận.

**4. Phòng Tư pháp chủ trì** phối hợp với các đơn vị, phòng, ban chức năng và các UBND phường có kế hoạch thường xuyên rà soát các văn bản quy phạm pháp

luật, quy trình, quy chế... tham mưu cho UBND quận hủy bỏ hoặc chỉnh sửa bổ sung những văn bản không còn phù hợp. Có kế hoạch thực hiện tốt công tác tuyên truyền, phổ biến, giáo dục pháp luật, các văn bản pháp luật về công tác quốc phòng an ninh, trật tự an toàn xã hội, công tác phòng, chống tội phạm và tệ nạn xã hội đến cán bộ, công chức và công dân trên địa bàn quận.

**VIII. Tiếp tục đẩy mạnh cải cách hành chính, kiện toàn và nâng cao hiệu lực, hiệu quả bộ máy nhà nước; thực hiện kiên quyết và đồng bộ các biện pháp phòng, chống tham nhũng, thực hành tiết kiệm, chống lãng phí.**

**1. Thủ trưởng các phòng, ban, đơn vị thuộc quận và các Chủ tịch UBND phường:**

a) Tiếp tục đẩy mạnh thực hiện cải cách hành chính theo Đề án 30 của Chính phủ, mở rộng thực hiện cơ chế một cửa liên thông trong giải quyết các việc liên quan đến người dân và doanh nghiệp; tiếp tục ứng dụng công nghệ thông tin, hệ thống quản lý chất lượng ISO trong quản lý hành chính. Phần đầu 60% trở lên các thủ tục hành chính theo Đề án 30 của Chính phủ được áp dụng quy trình ISO.

b) Nâng cao hiệu quả chi tiêu ngân sách nhà nước, thực hành tiết kiệm, chống lãng phí. Tăng cường công tác kiểm tra, giám sát, thanh tra; xử lý kịp thời nghiêm minh các vụ việc vi phạm.

c) Phát huy dân chủ cơ sở và hiệu lực của công tác giám sát cộng đồng, tăng cường đối thoại giữa chính quyền địa phương với doanh nghiệp và cộng đồng dân cư. Đẩy mạnh công tác tiếp dân, giải quyết kịp thời đơn thư khiếu nại, tố cáo của công dân, tập trung giải quyết dứt điểm các vụ khiếu kiện đông người (nếu có).

d) Tăng cường tuyên truyền, giáo dục chủ trương, chính sách của Đảng, pháp luật của Nhà nước về phát huy dân chủ, nâng cao chất lượng, hiệu quả việc thực hiện Quy chế dân chủ ở cơ sở.

e) Tập trung chỉ đạo có hiệu quả công tác phòng, chống tham nhũng tại đơn vị (trong đó cần lưu ý vai trò trách nhiệm của người đứng đầu cơ quan, các bộ phận, cá nhân trực tiếp tiếp xúc và giải quyết hồ sơ hành chính của tổ chức, công dân; lĩnh vực đất đai, tài chính...) theo chương trình hành động phòng, chống tham nhũng giai đoạn 2010 - 2015 và chiến lược Quốc gia về phòng, chống tham nhũng đến năm 2020. Định kỳ 6 tháng và cả năm báo cáo kết quả thực hiện về UBND quận (thông qua Thanh tra quận để tổng hợp báo cáo trình UBND quận).

**2. Phòng Nội vụ chủ trì:**

a) Tiếp tục tham mưu cho UBND quận thực hiện sắp xếp ổn định tổ chức bộ máy theo tinh thần Nghị định số 14/2008/NĐ-CP ngày 04 tháng 12 năm 2008 của Chính phủ và Nghị định số 12/2010/NĐ-CP ngày 26 tháng 02 năm 2010 của Chính phủ về sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 14/2008/NĐ-CP ngày 04 tháng 02 năm 2008 của Chính phủ quy định tổ chức các cơ quan chuyên môn thuộc Ủy ban nhân dân huyện, quận, thị xã, thành phố thuộc tỉnh; tiếp tục thực hiện có hiệu quả cơ chế một cửa, cơ chế một cửa liên thông theo Quyết định số 93/2007/QĐ-TTg của Thủ tướng Chính phủ từ quận đến phường.

b) Phối hợp với Văn phòng UBND, các phòng, ban, đơn vị thực hiện có hiệu quả Chương trình cải cách hành chính và chống quan liêu (giai đoạn 2010 - 2015); tập trung việc cải cách thủ tục hành chính, chức trách công vụ, đặc biệt chú ý việc cải cách chế độ phối hợp, liên thông giữa các phòng, ban, đơn vị và giữa quận với các UBND phường.

c) Phối hợp với Ban Tổ chức Quận ủy chuẩn bị nhân sự, tham mưu cho Quận ủy, UBND quận phục vụ công tác bố trí, đề bạt, bổ nhiệm, luân chuyển cán bộ theo quy định; Tham mưu triển khai thực hiện Nghị định số 158/2007/NĐ-CP ngày 27 tháng 10 năm 2007 của Chính phủ quy định danh mục các vị trí công tác và thời hạn định kỳ chuyển đổi vị trí công tác đối với cán bộ, công chức, viên chức; Xét nâng lương năm 2011 cho cán bộ, công chức đúng quy định.

d) Triển khai kế hoạch thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ quận lần thứ X về chương trình cải cách hành chính, tập trung đề xuất các giải pháp triển khai thực hiện cụ thể theo lộ trình, nội dung thực hiện cụ thể trong năm 2011:

- 80% quy trình, thủ tục hành chính do các phòng, ban, đơn vị thực hiện được triển khai áp dụng hệ thống quản lý chất lượng ISO 9001 kết hợp với việc triển khai thực hiện việc xử lý hồ sơ trên hệ thống mạng, phần mềm công nghệ thông tin.

- Phần đầu hoàn thành công tác rà soát các thủ tục hành chính và thực hiện đồng bộ hệ thống các quy trình, thủ tục hành chính thuộc thẩm quyền giải quyết của các cơ quan đơn vị từ quận đến phường.

- Phần đầu 100% cán bộ, công chức các đơn vị, phòng, ban được bố trí công tác phù hợp với trình độ chuyên môn, nghiệp vụ được đào tạo; Bố trí đủ cán bộ quản lý các đơn vị, phòng, ban và cán bộ chủ chốt phường.

đ) Tham mưu cho Quận ủy - UBND quận tham gia thực hiện tốt cuộc bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIII và Hội đồng nhân dân thành phố khóa VIII.

e) Tham mưu cho UBND quận tăng cường công tác thanh tra, kiểm tra công vụ, kiên quyết xử lý nghiêm những cán bộ công chức thiếu trách nhiệm, tiêu cực, tham nhũng trong thi hành công vụ. Thực hiện tốt việc công khai khoán biên chế, khoán kinh phí theo quy chế dân chủ trong cơ quan.

- Tham mưu UBND quận có kế hoạch đào tạo, bồi dưỡng cán bộ, công chức viên chức về trình độ quản lý nhà nước, trình độ chính trị và chuyên môn, nghiệp vụ.

g) Hướng dẫn các UBND phường đẩy mạnh thực hiện có hiệu quả Pháp lệnh Dân chủ ở xã, phường, thị trấn, tổ chức tốt các Hội nghị nhân dân trong năm tại các Tổ dân phố theo quy định.

### **3. Phòng Tư pháp chủ trì:**

a) Tiếp tục thực hiện Chiến lược cải cách tư pháp đến năm 2020;

b) Thực hiện thẩm định các văn bản quy phạm pháp luật do UBND quận ban hành; Kiểm tra các văn bản quy phạm pháp luật do UBND phường ban hành, kịp thời đề xuất xử lý đối với các văn bản trái quy định pháp luật hoặc không còn phù hợp;

c) Tiếp tục phối hợp các cơ quan, tổ chức, đoàn thể triển khai thực hiện có hiệu quả chương trình phổ biến, giáo dục pháp luật từ năm 2009 đến năm 2012; nghiên cứu tham mưu đổi mới các hình thức tuyên truyền, phổ biến giáo dục pháp luật; nâng cao chất lượng cộng tác viên và hiệu quả hoạt động trợ giúp pháp lý; tiếp tục đẩy mạnh trợ giúp pháp lý cho người chưa thành niên phạm tội và người chưa thành niên bị xâm hại;

d) Duy trì thực hiện tốt công tác chứng thực, hộ tịch tại quận và thường xuyên chỉ đạo, hướng dẫn, kiểm tra chuyên môn, nghiệp vụ về công tác chứng thực, đăng ký hộ tịch tại các phường để nâng cao chất lượng hoạt động chứng thực, hộ tịch ở cơ sở. Tiếp tục thực hiện đề án “Cải cách thủ tục hành chính trong đăng ký hộ tịch và phân cấp việc in, phát hành sổ, biểu mẫu hộ tịch”.

### **4. Văn phòng UBND quận chủ trì:**

a) Phối hợp các phòng, ban, đơn vị và UBND các phường tiếp tục triển khai thực hiện có hiệu quả việc ứng dụng và phát triển các chương trình phần mềm công nghệ thông tin; đảm bảo hệ thống mạng hoạt động thông suốt và tăng cường thực hiện công tác bảo mật công nghệ thông tin.

b) Chủ trì phối hợp với các phòng, ban có liên quan tiếp tục triển khai thực hiện có hiệu quả phần mềm thông tin địa lý GIS; cổng thông tin điện tử quận. Xây

dựng kế hoạch kiểm tra đánh giá nội bộ đối với hệ thống quản lý chất lượng ISO 9001 đảm bảo hệ thống phát huy hiệu quả trong quá trình vận hành, nâng cao chất lượng các “sản phẩm” hành chính. Thực hiện nâng cấp hệ thống mạng và một số phần mềm CNTT hiện đang áp dụng.

c) Tham mưu cho UBND quận chỉ đạo các đơn vị thực hiện nghiêm quy chế hội họp và thông tin báo cáo; đảm bảo chất lượng và thời gian các văn bản báo cáo phục vụ cho công tác chỉ đạo điều hành của UBND quận. Tham mưu Chủ tịch, các Phó Chủ tịch UBND quận kịp thời chấn chỉnh và kiểm điểm phê bình các phòng, ban, đơn vị và UBND phường thực hiện chậm trễ và không đảm bảo chất lượng đối với các ý kiến chỉ đạo.

d) Chủ trì phối hợp các đơn vị liên quan tham mưu UBND quận triển khai thực hiện có hiệu quả kế hoạch thực hiện Thông báo kết luận số 380-TB/TW ngày 23 tháng 9 năm 2010 của Ban Bí thư Trung ương Đảng khóa X về năm thanh niên 2011 của UBND quận.

#### **5. Thanh tra quận chủ trì:**

a) Tham mưu UBND quận chỉ đạo triển khai thực hiện có hiệu quả kế hoạch thực hiện chiến lược Quốc gia phòng, chống tham nhũng đến năm 2020 của UBND quận (ban hành kèm theo Quyết định số 8470/2009/QĐ-UBND ngày 23 tháng 12 năm 2009 của UBND quận).

b) Tăng cường công tác thanh tra, kiểm tra và xử lý các vụ việc có dấu hiệu tiêu cực tham nhũng, nhất là trong lĩnh vực quản lý đất đai, chi tiêu ngân sách, quản lý tài sản của nhà nước...; Tham mưu cho Ban Chỉ đạo Phòng, chống tham nhũng quận tập trung chỉ đạo và xử lý kiên quyết, dứt điểm đối với các vụ việc tiêu cực tham nhũng đã được phát hiện; Xây dựng Quy chế thực hiện chế độ công vụ và thanh tra công vụ, tiếp tục tăng cường thanh tra việc thực thi chức trách công vụ đối với một số lĩnh vực mà dư luận và nhân dân quan tâm.

#### **IX. TỔ CHỨC THỰC HIỆN:**

1. Chủ tịch và các Phó Chủ tịch, Ủy viên Ủy ban nhân dân quận theo lĩnh vực và thẩm quyền được phân công chịu trách nhiệm chỉ đạo, tổ chức triển khai và giám sát tiến độ thực hiện, kịp thời tháo gỡ những khó khăn, vướng mắc nhằm đảm bảo sự phối hợp chặt chẽ, đồng bộ giữa các phòng, ban, đơn vị và các UBND phường nhằm triển khai thực hiện các chỉ tiêu, nhiệm vụ đạt kết quả cao nhất.

2. Thủ trưởng các phòng, ban, đơn vị thuộc quận, các Chủ tịch Ủy ban nhân dân

phường theo chức năng, nhiệm vụ được phân công có trách nhiệm xây dựng chương trình, kế hoạch cụ thể để triển khai thực hiện ngay kế hoạch này. Thủ trưởng các phòng, ban đơn vị, Ủy ban nhân dân các phường công bố công khai kế hoạch chương trình công tác của đơn vị để nhân dân biết, tham gia ý kiến và giám sát thực hiện; đồng thời gửi kế hoạch của đơn vị về UBND quận (thông qua Phòng Tài chính - Kế hoạch và Văn phòng UBND quận chậm nhất là ngày 25 tháng 02 năm 2011).

3. Chánh Văn phòng UBND quận giúp Chủ tịch UBND quận kiểm tra, đôn đốc tiến độ thực hiện chung trong toàn quận và báo cáo kịp thời tiến độ thực hiện cho thường trực Quận ủy, Thường trực UBND quận.

4. Trưởng Phòng Tài chính - Kế hoạch có trách nhiệm theo dõi và định kỳ tổng hợp báo cáo kết quả thực hiện hàng tháng, quý, 6 tháng và cả năm cho Ủy ban nhân dân quận và báo cáo về Ủy ban nhân dân thành phố (thông qua Sở Kế hoạch và Đầu tư) đúng theo quy định.

5. Ủy ban nhân dân quận căn cứ vào tình hình thực tế sẽ tổ chức các buổi làm việc chuyên đề nhằm giải quyết những vấn đề cấp bách, phát sinh trong quá trình tổ chức thực hiện Kế hoạch này.

6. Phòng Nội vụ - Thường trực Hội đồng Thi đua và Khen thưởng quận chậm nhất cuối tháng 02 năm 2011 có hướng dẫn cụ thể thang điểm thi đua năm 2011 cho phù hợp với những nhiệm vụ trọng tâm của quận, 6 tháng và cuối năm tổ chức chấm điểm đánh giá thi đua làm cơ sở đánh giá cán bộ, công chức và khen thưởng năm 2011./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Thu Hà**



**ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BÌNH THẠNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**CHƯƠNG TRÌNH LÀM VIỆC NĂM 2011  
CỦA ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN BÌNH THẠNH**  
(Ban hành kèm theo Quyết định số 01/2011/QĐ-UBND  
ngày 11 tháng 02 năm 2011 của Ủy ban nhân dân quận)

Căn cứ Kế hoạch chỉ đạo, điều hành nhiệm vụ phát triển kinh tế xã hội năm 2011 của Ủy ban nhân dân quận;

Ủy ban nhân dân quận xây dựng chương trình làm việc và các chuyên đề công tác năm 2011 như sau:

<b>Số TT</b>	<b>NỘI DUNG CÔNG VIỆC</b>	<b>Đơn vị thực hiện</b>	<b>Đơn vị phối hợp</b>	<b>Thời gian thực hiện</b>	<b>Theo dõi chỉ đạo</b>
<b>QUÝ I NĂM 2011</b>					
1	Hội nghị triển khai Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế xã hội năm 2011; kế hoạch thực hiện chương trình hành động của Quận ủy thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ quận nhiệm kỳ 2010 - 2015	Văn phòng UBND/Q	Phòng TCKH, Phòng Nội vụ, Phòng QLĐT, Phòng TNMT	Tháng 1	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
2	Hoàn thành công tác đánh giá cán bộ, công chức năm 2010	Phòng Nội vụ		Tháng 1	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
3	Kiểm tra tình hình thực hiện kế hoạch chăm lo Tết Tân Mão năm 2011; tặng quà và chúc tết các đơn vị, các gia đình chính sách, dân nghèo	Văn phòng UBND/Q	Các đơn vị liên quan	Tháng 1	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà

4	Hội nghị tổng kết công tác phòng, chống tham nhũng năm 2010	Văn phòng UBND; Thanh tra/Q	Các đơn vị, phòng, ban liên quan;	Tháng 1	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
5	Báo cáo kết quả thực hiện công tác bán nhà SHNN theo Nghị định 61/CP	Công ty DVCI quận	Phòng QLĐT	Tháng 1	Đ/c Hoàng Song Hà
6	- Triển khai kế hoạch tổ chức kỷ niệm 35 năm ngày thành lập quận - Thông qua kế hoạch tổ chức kỷ niệm 80 năm ngày thành lập Đoàn TNCS HCM (26/3)	VP.UBND P.VHTT  Quận Đoàn	BTC các ngày lễ lớn	Tháng 1	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
7	Hội nghị tổng kết phong trào “Toàn dân BVANTQ” và chương quốc gia phòng, chống tội phạm, tệ nạn xã hội năm 2010.	Công an quận	Phòng LĐTBOXH	Tháng 1	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà Đ/c Lê Thị Bích Khanh
8	Tổ chức trao quà tết cho dân nghèo	Phòng LĐTBOXH, Văn phòng UBND/Q	Ban thường trực UBMTTQ quận	Tháng 1	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
9	Hội thi bánh tết Tết Tân Mão 2011 và tặng bánh cho trẻ em mái ấm, nhà mở	Phòng VHTT Hội LHPN quận	Phòng LĐTBOXH/Q; VP.UBND/Q	Tháng 1	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
10	Hội nghị tổng kết hoạt động Tổ dân phố - Mặt trận năm 2010	Văn phòng UBND/Q	Phòng VHTT, phòng Nội vụ	Tháng 1	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
11	Lễ kỷ niệm 81 năm ngày thành lập Đảng Cộng sản Việt Nam	Phòng VHTT	BTC các ngày lễ lớn của quận; Văn phòng UBND/Q	Tháng 1	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
12	Hội nghị tổng kết chương trình “Giảm nghèo - tặng hộ khá” năm 2010 và triển khai công tác năm 2011.	Phòng LĐTBOXH		Tháng 1	Đ/c Lê Thị Bích Khanh

13	Triển khai kế hoạch thực hiện Thông báo kết luận số 380-TB/TW của Ban Bí thư Trung ương Đảng khóa X về năm thanh niên 2011.	Văn phòng UBND/Q	Quận đoàn	Tháng 1	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
14	Hội nghị tổng kết công tác thu thuế năm 2010 và triển khai chương trình công tác năm 2011	Chi cục Thuế		Tháng 1	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
15	Hội nghị tổng kết công tác phòng, chống cháy nổ năm 2010 và triển khai chương trình công tác 2011.	PCS PCCC Bình Thạnh		Tháng 1	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
16	Hội nghị tổng kết hoạt động Ngân hàng chính sách xã hội năm 2010 và triển khai chương trình công tác 2011.	NH CSXH quận		Tháng 1	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
17	Hội nghị tổng kết phong trào thi đua yêu nước năm 2010 và phát động phong trào thi đua yêu nước năm 2011	Văn phòng UBND/Q	Phòng Nội vụ, các đơn vị liên quan	Tháng 2	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
18	Thông qua các báo cáo, kế hoạch phục vụ Hội nghị BCH Đảng bộ quận lần thứ 4 - khóa X	Văn phòng UBND/Q	Các đơn vị, phòng, ban liên quan;	Tháng 2	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
19	Thông qua kế hoạch thực hiện công tác bầu cử Quốc hội khóa XIII và Hội đồng nhân dân thành phố khóa VIII	Phòng Nội vụ Văn phòng UBND/Q	Các đơn vị, phòng, ban liên quan;	Tháng 2	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
20	Thông qua kế hoạch, tiến độ thời gian thực hiện các dự án ĐTXDCB năm 2011	Ban QLDAXD CT		Tháng 2	Đ/c Hoàng Song Hà
21	Thông qua Kế hoạch thực hiện “Năm 2011 - Năm vì trẻ em”	Phòng LĐTBXH		Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh

22	Họp mặt kỷ niệm 56 năm ngày Thầy Thuốc Việt Nam	Phòng Y tế		Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
23	Họp mặt kỷ niệm 56 năm ngày Thể thao Việt Nam	Trung tâm Thể dục Thể thao		Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
24	Hội nghị tổng kết công tác Giáo dục Quốc phòng an ninh năm 2010 và triển khai kế hoạch hoạt động năm 2011	BCH Quân sự quận	VP.UBND/Q	Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
25	Hội nghị tổng kết công tác xây dựng đời sống văn hóa năm 2010 và triển khai Kế hoạch năm 2011	Phòng VH TT		Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
26	Báo cáo tổng kết hoạt động chăm lo Tết trên địa bàn quận	Văn phòng UBND/Q	Các đơn vị liên quan	Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
27	Nghe báo cáo công tác phối hợp tổ chức đêm văn nghệ “Bình Thạnh - Nhân ái - Nghĩa tình” (lần 2)	Phòng VH TT; VP.UBND; Phòng Kinh tế	Các đơn vị liên quan	Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
28	Thông qua kế hoạch nâng cao chất lượng xây dựng đời sống văn hóa ở cơ sở và xây dựng khu phố văn hóa, tổ dân phố văn hóa năm 2011	Phòng VH TT	BCĐ phong trào TĐĐKXDĐS VH quận	Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
29	Thông qua kết quả triển khai Kế hoạch rà soát bổ sung Quy hoạch cán bộ ngành giáo dục	Phòng GDĐT; Phòng Nội vụ		Tháng 2	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
30	Hội nghị tổng kết công tác chuyển đổi xe 3, 4 bánh năm 2010	P.QLĐT	P.TCKH/Q	Tháng 2	Đ/c Nguyễn Hữu Tín

31	Hội nghị sơ kết chương trình hành động “Người Việt Nam ưu tiên dùng hàng Việt Nam”	Phòng Kinh tế		Tháng 2	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
32	Họp thành viên UBND quận và làm việc định kỳ với Ban Thường trực UBMTTQ quận về việc thông qua báo cáo tình hình kinh tế - xã hội quý I và một số công tác trọng tâm quý II/2011	Văn phòng UBND/Q; P.TCKH/Q		Tháng 3	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
33	Họp định kỳ với Đảng ủy khối cơ quan UBND quận theo quy chế	VP UBND/Q	BTV Đảng ủy khối	Tháng 3	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
34	Đại hội Công đoàn và Hội nghị Cán bộ, công chức khối cơ quan UBND quận năm 2011	BCH Công đoàn khối		Tháng 3	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
35	Thông qua kế hoạch đầu tư xây dựng cơ bản và các giải pháp để đẩy nhanh tiến độ thực hiện các công trình xây dựng cơ bản theo Nghị quyết của Quận ủy.	Phòng TCKH; Ban Quản lý ĐT XDCT; Phòng QLĐT	Các đơn vị liên quan	Tháng 3	Đ/c Hoàng Song Hà
36	Tổ chức đêm văn nghệ “Nghĩa tình Bình Thạnh” (lần 2)	Phòng VH TT; VP.UBND; Phòng Kinh tế	Các đơn vị liên quan	Tháng 3	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
37	Hội nghị tổng kết công tác Vì sự tiến bộ phụ nữ năm 2010 và triển khai kế hoạch năm 2011	Phòng LĐTBXH; Hội LHPN/Q		Tháng 3	Đ/c Lê Thị Bích Khanh

38	Hội nghị sơ kết 02 năm thực hiện chương trình hành động số 42 của Thành ủy và chương trình hành động số 31 của Quận ủy về thực hiện Nghị quyết số 25-NQ/TW Hội nghị lần thứ bảy Ban chấp hành Trung ương Đảng khóa X về tăng cường sự lãnh đạo của Đảng đối với công tác thanh niên thời kỳ đẩy mạnh công nghiệp hóa, hiện đại hóa	VP.UBND; Quận Đoàn	Các đơn vị liên quan	Tháng 3	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
39	Tổ chức đối thoại doanh nghiệp lần 1 năm 2011	Phòng Kinh tế		Tháng 3	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
40	Triển khai Quyết định số 216/2004/QĐ-UB ngày 15/9/2004 của UBND thành phố về thực hiện đấu thầu, khai thác, kinh doanh chợ loại 2, 3	Phòng Kinh tế		Tháng 3	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
41	Nghe báo cáo công tác phòng, chống cháy, nổ quý I/2011 và triển khai công tác quý II/2011	Phòng CS PC&CC		Tháng 3	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
42	Triển khai Kế hoạch kiểm tra Chỉ thị 22 của UBND thành phố ngày 14/9/2000 đối với doanh nghiệp và hộ kinh doanh	Phòng Kinh tế		Tháng 3	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
43	Sắp xếp mạng lưới kinh doanh xăng dầu, khí dẫn mỏ hóa lỏng theo chỉ đạo của Thành phố	Phòng Kinh tế	Phòng CS PC & CC	Tháng 3	Đ/c Nguyễn Hữu Tín

<b>QUÝ II NĂM 2011</b>					
44	Lễ kỷ niệm 36 năm ngày giải phóng hoàn toàn Miền Nam - thống nhất đất nước (30/4) và ngày Quốc tế Lao động 1/5	Phòng VHTT	BTC các ngày lễ lớn của quận; VP.UBND/Q	Tháng 4	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
45	Thông qua đề án Quy hoạch cán bộ quản lý ngành giáo dục đào tạo năm 2011 - 2015	Phòng GDĐT; Phòng Nội vụ		Tháng 4	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
46	Thông qua kế hoạch kiểm tra công tác điều hành hoạt động và quản lý của Phòng Văn hóa Thông tin (Tuần tin Gia Định) theo chương trình công tác kiểm tra, giám sát của Quận ủy.	VP.UBND quận	Phòng VHTT	Tháng 4	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
47	Thông qua kế hoạch tổ chức sinh hoạt hè năm 2011	Phòng LĐTBXH/ Q	Quận Đoàn	Tháng 4	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
48	Đánh giá nội bộ hệ thống quản lý chất lượng ISO 9001	Văn phòng UBND quận	Các đơn vị, phòng, ban liên quan;	Tháng 4	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
49	Nghe báo cáo tiến độ triển khai thực hiện dự án trung tâm thương mại dịch vụ Thanh Đa, dự án chỉnh trang xây dựng chợ Bà Chiểu	Phòng Kinh tế	Các đơn vị liên quan	Tháng 4	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
50	Hội đồng tư vấn thuế quận nghe báo cáo công tác thu thuế quý I/2011 và dự kiến công tác thu quý II/2011	Chi cục Thuế		Tháng 4	Đ/c Nguyễn Hữu Tín

51	Thông qua báo cáo tình hình kinh tế - xã hội 6 tháng đầu năm và chương trình công tác trọng tâm 6 tháng cuối năm 2011 và các kế hoạch phục vụ Hội nghị BCH Đảng bộ quận lần thứ 5 - khóa X	Phòng TCKH; VP.UBND /Q; Ban quản lý ĐT XDCT; Phòng QLĐT	Các đơn vị liên quan	Tháng 5	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
52	Thông qua kế hoạch thực hiện công tác chuyển hóa làm trong sạch địa bàn gắn với xây dựng khu phố an toàn, tổ dân phố an toàn không có tội phạm ẩn náu	BCH CA/Q; Phòng LĐT BXH/ Q	Các đơn vị liên quan	Tháng 5	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà Đ/c Lê Thị Bích Khanh
53	Nghe báo cáo Kế hoạch tổ chức Liên hoan tiếng hát 3 thế hệ lần 5	Trung tâm Văn hóa; PVHTT		Tháng 5	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
54	Thông qua kế hoạch tuyển chọn gọi công dân nhập ngũ năm 2011 và kế hoạch diễn tập DT'2011	BCHQS/Q; Công an quận		Tháng 6	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
55	Họp thành viên UBND quận và làm việc định kỳ với Thường trực UBMTTQ quận về việc thông qua báo cáo tình hình kinh tế - xã hội 6 tháng đầu năm và chương trình công tác trọng tâm 6 tháng cuối năm 2010	Văn phòng UBND/Q; Phòng TCKH;		Tháng 6	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
56	Nghe báo cáo kết quả thực hiện nhiệm vụ năm học 2010 - 2011 và kế hoạch tuyển sinh năm học 2011 - 2012.	Phòng Giáo dục - Đào tạo		Tháng 6	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
57	Nghe báo cáo kế hoạch tổ chức các hoạt động kỷ niệm ngày thương binh liệt sỹ 27/7	Phòng LĐT BXH/ Q		Tháng 6	Đ/c Lê Thị Bích Khanh



58	Tổ chức các hoạt động và Lễ Mít tinh kỷ niệm 35 năm ngày thành lập quận Bình Thạnh	Văn phòng UBND/Q; Phòng VH TT	BTC các ngày lễ lớn	Tháng 6	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
59	Tổ chức đối thoại doanh nghiệp lần 2 năm 2011	Phòng Kinh tế		Tháng 6	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
60	Hội nghị tập huấn công tác cải cách hành chính về khoa học công nghệ	Phòng Kinh tế		Tháng 6	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
61	Thực hiện sáp nhập HTX theo Kế hoạch của UBND quận	Phòng Kinh tế		Tháng 6	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
<b>QUÝ III NĂM 2011</b>					
62	Tổ chức và báo cáo các hoạt động kỷ niệm ngày thương binh liệt sỹ 27/7	Phòng LĐTBXH/ Q		Tháng 7	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
63	Nghe báo cáo kế hoạch tổ chức tổng kết hè năm 2011	Phòng LĐTBXH/ Q	Quận Đoàn	Tháng 7	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
64	Tổ chức Liên hoan tiếng hát ba thế hệ lần V	TTVH; PVHTT		Tháng 7	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
65	Hội đồng tư vấn thuế quận nghe báo cáo công tác thu thuế quý II/2011 và dự kiến công tác thu quý III/2011	Chi cục Thuế		Tháng 7	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
66	Ban Chỉ đạo Phòng, chống cháy, nổ quận nghe báo cáo công tác phòng, chống cháy, nổ quý II và chương trình công tác quý III/2011	P.Cảnh sát PC&CC quận		Tháng 7	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
67	Nghe báo cáo tiến độ thực hiện các công trình trọng điểm của Nghị quyết Đại hội Đảng bộ quận lần thứ X	Phòng TCKH; Ban quản lý ĐT XDCT	Các đơn vị liên quan	Tháng 8	Đ/c Hoàng Song Hà

68	Thông qua kế hoạch tổ chức kỷ niệm lễ 66 năm ngày Cách mạng tháng 8 và Quốc khánh 2/9	Văn phòng UBND; Phòng VHHT	BTC các ngày lễ lớn	Tháng 8	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
69	Triển khai kế hoạch tháng “Toàn dân đưa trẻ đến trường” và khai giảng năm học 2011 - 2012	Phòng Giáo dục-Đào tạo	VP.UBND/Q	Tháng 8	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
70	Họp thành viên UBND quận và làm việc định kỳ với Thường trực UBMTTQ quận về việc thông qua báo cáo tình hình kinh tế - xã hội 9 tháng đầu năm và chương trình công tác trọng tâm quý IV năm 2011	Văn phòng UBND/Q; Phòng TCKH;		Tháng 9	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
71	Tổ chức giao quân nghĩa vụ quân sự năm 2011	BCHQS/Q và các phường	Hội đồng NVQS/Q	Tháng 9	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
72	Họp định kỳ với Đảng ủy khối cơ quan UBND quận theo quy chế	VP UBND/Q	BTV Đảng ủy khối	Tháng 9	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
73	Đánh giá nội bộ hệ thống quản lý chất lượng ISO 9001 lần 2 năm 2011	Văn phòng UBND quận	Các đơn vị, phòng, ban liên quan;	Tháng 9	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
74	Tổ chức đối thoại doanh nghiệp lần 3 năm 2011	Phòng Kinh tế		Tháng 9	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
<b>QUÝ IV NĂM 2011</b>					
75	Nghe báo cáo kết quả thực hiện củng cố tổ chức bộ máy và nhân sự các phòng, ban trực thuộc UBND quận để đảm bảo đủ năng lực đáp ứng yêu cầu nhiệm vụ mới	Phòng Nội vụ	Các đơn vị liên quan	Tháng 10	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà

76	Tổ chức Hội thao kỹ thuật chữa cháy năm 2011	Công an quận	Các đơn vị liên quan	Tháng 10	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
77	Nghe báo cáo lịch dự kiến tổ chức các Hội nghị tổng kết năm 2011	VP UBND/Q	Các đơn vị liên quan	Tháng 10	Thường trực UBND/Q
78	Họp thành viên UBND quận và làm việc định kỳ với Thường trực UBMTTQ quận về việc thông qua dự thảo báo cáo kết quả thực hiện nhiệm vụ kinh tế xã hội năm 2011 và kế hoạch phát triển kinh tế xã hội năm 2012; dự toán thu, chi ngân sách và danh mục ĐTXDCB năm 2012	Văn phòng UBND/Q; Phòng TCKH;		Tháng 11	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
79	Nghe báo cáo kế hoạch đánh giá CBCC năm 2011.	Phòng Nội vụ		Tháng 11	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
80	Tổ chức các hoạt động kỷ niệm ngày Nhà giáo Việt Nam (20/11)	Phòng Giáo dục-Đào tạo	VP.UBND/Q	Tháng 11	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
81	Thông qua kế hoạch chăm lo Tết năm 2012	VP UBND/Q	Các đơn vị liên quan	Tháng 11	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
82	Bình xét các mô hình văn hóa năm 2011	Phòng VH TT		Tháng 11	Đ/c Lê Thị Bích Khanh
83	Thông qua kế hoạch chấm điểm thi đua năm 2011	Phòng Nội vụ		Tháng 11	Thường trực UBND/Q
84	Họp định kỳ với Đảng ủy khối cơ quan UBND quận theo quy chế	VP UBND/Q	BTV Đảng ủy khối	Tháng 12	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà
85	Nghe báo cáo tình hình thực hiện Chương trình thực hành tiết kiệm, chống lãng phí năm 2011.	Phòng TCKH	Các đơn vị liên quan	Tháng 12	Đ/c Nguyễn Thị Thu Hà

86	Tổ chức đối thoại doanh nghiệp lần 4 năm 2011	Phòng Kinh tế		Tháng 12	Đ/c Nguyễn Hữu Tín
87	Tổng kết công tác thực hiện Quyết định 216 của Thành phố về thực hiện khai thác, đấu thầu chợ loại 2, 3	Phòng Kinh tế		Tháng 12	Đ/c Nguyễn Hữu Tín

Trên cơ sở chương trình làm việc của UBND quận về các chuyên đề công tác năm 2011, các đơn vị, phòng, ban chức năng nghiêm túc xây dựng kế hoạch, báo cáo đảm bảo chất lượng, thời gian quy định và gửi kế hoạch, báo cáo về Văn phòng UBND quận (Bộ phận tổng hợp) trước thời gian dự kiến ít nhất 7 ngày để chuyển đến đ/c Chủ tịch, các đ/c Phó Chủ tịch UBND quận, các đ/c Ủy viên UBND quận nghiên cứu góp ý trước khi thông qua chính thức.

Trong quá trình chỉ đạo, điều hành tùy theo yêu cầu thực tế có thể bổ sung điều chỉnh thêm các chuyên đề và thời gian cho phù hợp.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Thu Hà**

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BÌNH THẠNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 04/2011/CT-UBND

*Bình Thạnh, ngày 11 tháng 02 năm 2010*

## **CHỈ THỊ**

### **Về tập trung triển khai các giải pháp chủ yếu để thực hiện mục tiêu, nhiệm vụ phát triển kinh tế - xã hội và ngân sách quận năm 2011**

Năm 2011 là năm đầu tiên triển khai thực hiện các mục tiêu, nhiệm vụ của Nghị quyết Đại hội Đảng bộ Quận lần thứ X và kế hoạch phát triển kinh tế xã hội 5 năm (2011 - 2015), cũng là năm diễn ra nhiều sự kiện quan trọng của đất nước như Đại hội Đảng toàn quốc lần thứ XI, bầu cử đại biểu Quốc hội khóa XIII và đại biểu Hội đồng nhân dân các cấp; đặc biệt đối với quận là năm diễn ra các hoạt động kỷ niệm 35 năm thành lập quận Bình Thạnh (tháng 6/1976 - tháng 6/2011);

Để thống nhất trong việc chỉ đạo và đẩy mạnh việc triển khai thực hiện các nhiệm vụ kinh tế - xã hội nhằm đạt kết quả cao nhất trên các lĩnh vực quản lý nhà nước tại quận Bình Thạnh, góp phần tạo tiền đề để thúc đẩy phát triển kinh tế - xã hội của quận trong thời gian tới; Ủy ban nhân dân quận yêu cầu Thủ trưởng các phòng - ban, đơn vị thuộc quận và các Chủ tịch UBND phường nghiêm túc thực hiện những nội dung sau:

1. Mục tiêu chủ yếu năm 2011 là: Tiếp tục nâng cao chất lượng tăng trưởng kinh tế; thúc đẩy nhanh tốc độ phát triển đô thị; bảo đảm tốt an sinh xã hội; tiếp tục đẩy mạnh thực hiện cải cách hành chính, đấu tranh phòng, chống tham nhũng, chống lãng phí - thực hành tiết kiệm; giữ vững ổn định chính trị, đảm bảo quốc phòng, an ninh và trật tự an toàn xã hội; tăng cường lãnh đạo, chỉ đạo, điều hành, phấn đấu đạt mức cao nhất các chỉ tiêu của Kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2011. Triển khai thực hiện đạt kết quả kế hoạch “Năm thanh niên” và “Năm 2011 - Năm vì trẻ em”. Tập trung triển khai ngay việc xây dựng kế hoạch và tổ chức thực hiện chương trình hành động số 04-Ctr/QU ngày 28 tháng 12 năm 2010 của Quận ủy quận Bình Thạnh về việc thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ thành phố lần thứ IX, Nghị quyết Đại hội Đảng bộ quận lần thứ X (2010 - 2015) và thi đua chào mừng kỷ niệm 35 năm ngày thành lập quận Bình Thạnh.

2. Tổ chức quán triệt trong đội ngũ cán bộ, công chức về mục tiêu, yêu cầu, nội dung trọng tâm và những giải pháp theo Nghị quyết số 03-NQ/QU ngày 28 tháng 12 năm 2010 của Ban Chấp hành Đảng bộ quận khóa X, Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội quận năm 2011 của UBND quận và các chương trình, kế

hoạch có liên quan; nâng cao nhận thức, xây dựng ý thức trách nhiệm, nỗ lực phấn đấu vượt qua mọi khó khăn, hoàn thành xuất sắc nhiệm vụ được giao ngay từ những tháng đầu năm 2011. Phấn đấu hoàn thành đạt và vượt kế hoạch các chỉ tiêu chủ yếu về kinh tế - xã hội trong năm 2011.

**3.** Đối với các dự án đầu tư nhất là các công trình trọng điểm theo Nghị quyết Hội nghị lần thứ 3 Ban Chấp hành Đảng bộ quận khóa X, phải thực thi ngay những biện pháp nhằm nâng cao hiệu quả đầu tư, đảm bảo tiến độ thi công, chất lượng công trình, chống lãng phí, thất thoát. Chủ động bố trí vốn, ưu tiên bố trí vốn ngân sách cho các công trình trọng điểm liên quan đến dự án chống ngập, giáo dục và đào tạo, và một số lĩnh vực xã hội. Đối với danh mục đầu tư xây dựng cơ bản năm 2011 chỉ đưa vào danh mục dự án mang tính cấp bách và có tính khả thi cao, tránh đầu tư dàn trải... Thường xuyên rà soát tiến độ thực hiện các dự án đầu tư xây dựng từ nguồn vốn ngân sách và có tính chất ngân sách để thực hiện điều hòa vốn, tránh lãng phí và nâng cao hiệu quả sử dụng vốn. Đẩy mạnh các chương trình nhà ở cho người có thu nhập thấp, cải tạo và xây dựng mới chung cư sắp sập, xuống cấp.

**4.** Tăng cường các hoạt động kiểm tra, kiểm soát thị trường; xử lý nghiêm các hành vi vi phạm về giá, gian lận thương mại, đầu cơ, buôn lậu nhằm đảm bảo thực hiện tốt công tác bình ổn giá trong năm 2011 (nhất là trước, trong và sau tết Nguyên đán Tân Mão) và phục vụ tết Nguyên đán Nhâm Thìn 2012; tiếp tục triển khai thực hiện có hiệu quả cuộc vận động “Người Việt Nam ưu tiên dùng hàng Việt Nam” góp phần bảo đảm an sinh xã hội và duy trì tăng trưởng kinh tế ổn định.

**5.** Tiếp tục triển khai thực hiện có hiệu quả phong trào “Toàn dân đoàn kết xây dựng đời sống văn hóa” kết hợp chặt chẽ với chương trình “Quốc gia phòng, chống tội phạm - tệ nạn xã hội”, phong trào “Toàn dân bảo vệ an ninh Tổ quốc”, nâng cao chất lượng nếp sống văn minh đô thị tại từng cơ quan, đơn vị, địa phương và trong nhân dân; nội dung phải cụ thể, thiết thực, có trọng tâm; phải thường xuyên tổ chức các đợt cao điểm ra quân lập lại trật tự lòng lề đường, trật tự an toàn giao thông, xây dựng nếp sống văn minh đô thị; phấn đấu tạo sự chuyển biến căn bản về nhận thức và hành động trong nhân dân về ý thức tôn trọng và chấp hành pháp luật, xây dựng văn hóa ứng xử văn minh, lịch sự tại công sở và nơi công cộng; tạo sự chuyển biến cơ bản về vệ sinh môi trường. Duy trì và nâng cao chất lượng các mô hình văn hóa. Phấn đấu đạt mục tiêu giảm sinh và giảm sinh con thứ ba.

- Triển khai thực hiện tốt Kế hoạch số 44/KH-UBND ngày 28 tháng 01 năm 2011 của UBND quận về thực hiện chủ đề Năm thanh niên 2011 theo Công văn số 37-CV/QU ngày 17 tháng 01 năm 2011 về thực hiện thông báo kết luận số 380-TB/TW ngày 23 tháng 9 năm 2010 của Ban Bí thư Trung ương Đảng (khóa X) về

năm Thanh niên 2011 và chủ đề năm “Năm 2011 - Năm Vì trẻ em”. Cần có biện pháp, giải pháp tạo sự chuyển biến mạnh mẽ trong nhận thức và hành động của cán bộ công chức, nhân dân về trách nhiệm của toàn xã hội đối với công tác chăm sóc, giáo dục trẻ em, xây dựng kế hoạch hành động cụ thể nhằm chăm lo thiết thực đời sống vật chất và tinh thần cho trẻ em, tạo điều kiện thuận lợi tốt nhất để trẻ em được rèn luyện thể chất và phát triển toàn diện.

- Thực hiện tốt các chính sách an sinh xã hội, các biện pháp nhằm chăm lo đời sống vật chất và tinh thần cho nhân dân, trước hết là diện chính sách có công, hộ dân nghèo... quan tâm giải quyết việc làm cho người lao động. Tăng cường các biện pháp phòng, chống thiên tai, dịch bệnh, phấn đấu không để xảy ra dịch bệnh trên địa bàn quận.

**6.** Đẩy mạnh thực hiện cải cách hành chính gắn với mục tiêu xây dựng mô hình chính quyền đô thị và công tác đấu tranh phòng, chống tham nhũng, quan liêu, thực hành tiết kiệm, chống lãng phí; giải quyết kịp thời đơn thư khiếu nại, tố cáo, các vụ việc khiếu kiện đông người, tăng cường đối thoại với người dân. Nâng cao trách nhiệm của người đứng đầu cơ quan, đơn vị; tăng cường công tác thanh tra công vụ, xử lý nghiêm cán bộ, công chức thiếu tinh thần trách nhiệm hoặc có những hành vi những thiếu, tiêu cực trong khi thi hành công vụ. Tiếp tục củng cố tổ chức và tăng cường nhân sự có năng lực cho những khâu trực tiếp tiếp xúc và giải quyết thủ tục hành chính cho tổ chức và công dân.

- Thực hiện có hiệu quả việc ứng dụng công nghệ thông tin và tiếp tục mở rộng ứng dụng hệ thống quản lý chất lượng theo tiêu chuẩn ISO vào hoạt động của các phòng, ban, đơn vị, các UBND phường; phấn đấu 60% các thủ tục hành chính theo Đề án 30 được áp dụng quy trình ISO 9001, tỷ lệ hài lòng của tổ chức, công dân đạt từ 80% trở lên; đổi mới phương thức điều hành của hệ thống hành chính, tạo sự công khai minh bạch trong công tác quản lý nhà nước từ quận đến phường.

**7.** Tập trung lãnh đạo thực hiện tốt nhiệm vụ quốc phòng an ninh; giữ vững ổn định chính trị, trật tự an toàn xã hội trên địa bàn Quận; hạn chế thấp nhất tình trạng cháy, nổ xảy ra trên địa bàn; phấn đấu kéo giảm tai nạn giao thông trên cả 03 mặt (số vụ, số người chết và số người bị thương). Triển khai thực hiện tốt Chỉ thị 48-CT/TW ngày 22 tháng 10 năm 2010 về tăng cường lãnh đạo của Đảng đối với công tác chống tội phạm trong tình hình mới; phấn đấu xây dựng 01 phường không có tội phạm và ma túy; mỗi phường xây dựng 01 khu phố an toàn không có tội phạm ẩn náu và hoạt động; 80% tổ dân phố khá về an ninh trật tự. Hoàn thành chỉ tiêu kéo giảm phạm pháp hình sự từ 5 - 10% so với năm 2010 và triển khai các biện pháp, giải pháp xử lý kiên quyết hành vi tụ tập đua xe trái phép trên địa bàn quận. Hoàn thành chỉ tiêu tuyển quân năm 2011 ở cả 2 cấp (quận, phường).

8. Phát động mạnh mẽ phong trào thi đua yêu nước và các phong trào hành động cách mạng tại địa phương với nội dung, chỉ tiêu, kế hoạch cụ thể gắn với cuộc vận động “Học tập và làm theo tấm gương đạo đức Hồ Chí Minh” và các hoạt động thi đua chào mừng thành công Đại hội đại biểu toàn quốc lần thứ XI của Đảng, chào mừng cuộc bầu cử Quốc hội khóa XIII và HĐND các cấp, đặc biệt là kỷ niệm 35 năm thành lập quận Bình Thạnh (tháng 06/1976 - tháng 06/2011).

9. Tổ chức thực hiện:

- Ủy ban nhân dân quận yêu cầu Thủ trưởng các phòng - ban, đơn vị thuộc quận, các Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường thực hiện nghiêm túc Chỉ thị này để góp phần hoàn thành thắng lợi chỉ tiêu phát triển kinh tế - xã hội và dự toán ngân sách Quận năm 2011. Căn cứ Kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội của Quận năm 2011, Thủ trưởng cơ quan, đơn vị và các UBND phường chủ động xây dựng kế hoạch cụ thể để tổ chức thực hiện. Nội dung kế hoạch phải bao quát hoạt động của các ngành, đơn vị; những giải pháp và biện pháp tổ chức thực hiện phải cụ thể, phân công trách nhiệm rõ ràng; xác định rõ phương thức, điều kiện và thời gian tổ chức thực hiện; đồng thời phải tăng cường công tác kiểm tra, giám sát, kịp thời tháo gỡ khó khăn, vướng mắc, thúc đẩy hoàn thành nhiệm vụ được giao. Hàng tháng phải kiểm điểm, đánh giá kết quả thực hiện để kịp thời chỉ đạo khắc phục các mặt trì trệ, thiếu sót.

- Giao Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân quận tham mưu cho UBND quận cụ thể hóa Kế hoạch chỉ đạo, điều hành kinh tế - xã hội và dự toán ngân sách năm 2011 thành Chương trình làm việc cụ thể của Chủ tịch, Phó Chủ tịch và các Ủy viên Ủy ban nhân dân quận; thường xuyên theo dõi, đôn đốc quá trình chuẩn bị nội dung, sắp xếp, bố trí lịch để Thường trực Ủy ban nhân dân quận xem xét, thông qua các đề án và ban hành các kế hoạch thực hiện.

- Lãnh đạo các phòng, ban, đơn vị thuộc quận và các Chủ tịch UBND phường chấp hành nghiêm chế độ thông tin, báo cáo theo quy định; định kỳ hàng quý, Ủy ban nhân dân quận tổ chức làm việc với các phòng, ban, các Ủy ban nhân dân phường và các đơn vị trực thuộc Quận để nghe báo cáo tình hình triển khai thực hiện Kế hoạch chỉ đạo, điều hành kinh tế - xã hội và ngân sách năm 2011, kịp thời tháo gỡ những khó khăn, vướng mắc để thúc đẩy tăng trưởng và phát triển./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Thu Hà**



**ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BÌNH THẠNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 02/2011/QĐ-UBND

*Bình Thạnh, ngày 14 tháng 02 năm 2011*

## **QUYẾT ĐỊNH**

### **Về ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội quận Bình Thạnh**

#### **ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN BÌNH THẠNH**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Nghị quyết số 725/2009/UBTVQH12 ngày 16 tháng 01 năm 2009 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa XII về điều chỉnh nhiệm vụ, quyền hạn của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương và quy định nhiệm vụ quyền hạn, tổ chức bộ máy của Ủy ban nhân dân huyện, quận, phường nơi không tổ chức Hội đồng nhân dân huyện, quận, phường;

Căn cứ Nghị định số 14/2008/NĐ-CP ngày 04 tháng 02 năm 2008 của Chính phủ quy định tổ chức các cơ quan chuyên môn thuộc Ủy ban nhân dân huyện, quận, thị xã, thành phố thuộc tỉnh;

Căn cứ Quyết định số 93/2007/QĐ-TTg ngày 22 tháng 6 năm 2007 của Thủ tướng Chính phủ về thực hiện cơ chế một cửa, cơ chế một cửa liên thông tại các cơ quan hành chính Nhà nước;

Căn cứ Thông tư liên tịch số 10/2008/TTLT-BLĐTBXH-BNV ngày 10 tháng 7 năm 2008 của Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội và Bộ Nội vụ hướng dẫn chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của cơ quan chuyên môn thuộc Ủy ban nhân dân cấp tỉnh, cấp huyện và nhiệm vụ quản lý nhà nước của Ủy ban nhân dân cấp xã về lao động, người có công và xã hội;

Căn cứ Quyết định số 41/2008/QĐ-UBND ngày 20 tháng 5 năm 2008 của Ủy ban nhân dân thành phố về tổ chức các cơ quan chuyên môn thuộc Ủy ban nhân dân quận, huyện;

Căn cứ Quyết định số 14/2009/QĐ-UBND ngày 03 tháng 02 năm 2009 của Ủy ban nhân dân thành phố ban hành Quy chế (mẫu) về tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội;

Căn cứ Quyết định số 5847/2008/QĐ-UBND ngày 08 tháng 8 năm 2008 của Ủy ban nhân dân quận Bình Thạnh về việc thành lập Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội quận Bình Thạnh;

Xét đề nghị của Trưởng Phòng Nội vụ quận Bình Thạnh,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Nay ban hành kèm theo Quyết định này Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội quận Bình Thạnh.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành sau 07 ngày, kể từ ngày ký. Thay thế Quyết định số 1228/QĐ-UB ngày 29 tháng 3 năm 2005 của Ủy ban nhân dân quận Bình Thạnh về ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội quận Bình Thạnh.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân quận, Trưởng Phòng Nội vụ, Trưởng Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội, Thủ trưởng các phòng, ban thuộc Ủy ban nhân dân quận và thủ trưởng đơn vị có liên quan, các Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Thu Hà**

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BÌNH THẠNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

## **QUY CHẾ**

**Tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội**

*(Ban hành kèm theo Quyết định số 02/2011/QĐ-UBND*

*ngày 14 tháng 02 năm 2011 của Ủy ban nhân dân quận Bình Thạnh)*

### **Chương I**

#### **VỊ TRÍ VÀ CHỨC NĂNG**

##### **Điều 1. Vị trí và chức năng**

###### **1. Vị trí:**

Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội là cơ quan chuyên môn trực thuộc Ủy ban nhân dân quận, chịu sự lãnh đạo, chỉ đạo, quản lý trực tiếp và toàn diện của Ủy ban nhân dân quận, đồng thời chịu sự chỉ đạo hướng dẫn, kiểm tra về chuyên môn, nghiệp vụ của Sở Lao động - Thương binh và Xã hội. Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội có tư cách pháp nhân, có con dấu riêng.

###### **2. Chức năng:**

Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội có chức năng tham mưu giúp Ủy ban nhân dân quận thực hiện chức năng quản lý nhà nước về các lĩnh vực: Lao động; việc làm; dạy nghề; tiền lương; tiền công; bảo hiểm xã hội; bảo hiểm thất nghiệp; an toàn lao động; người có công; bảo trợ xã hội; bảo vệ và chăm sóc trẻ em; phòng, chống tệ nạn xã hội; bình đẳng giới; thực hiện một số nhiệm vụ, quyền hạn theo sự ủy quyền của Ủy ban nhân dân quận và theo quy định của pháp luật.

### **Chương II**

#### **NHIỆM VỤ VÀ QUYỀN HẠN**

##### **Điều 2. Nhiệm vụ và quyền hạn**

1. Trình Ủy ban nhân dân quận ban hành các quyết định, chỉ thị; quy hoạch, kế hoạch dài hạn, năm năm và hàng năm; đề án, chương trình trong lĩnh vực lao động,

người có công với nước và xã hội; cải cách hành chính, xã hội hóa thuộc lĩnh vực quản lý Nhà nước được giao.

2. Trình Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận dự thảo các văn bản về lĩnh vực lao động, người có công với nước và xã hội thuộc thẩm quyền ban hành của Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận.

3. Tổ chức thực hiện các văn bản quy phạm pháp luật, quy hoạch, kế hoạch, đề án, chương trình về lĩnh vực lao động, người có công với nước và xã hội trên địa bàn quận sau khi được phê duyệt; thông tin, tuyên truyền, phổ biến, giáo dục pháp luật về các lĩnh vực được giao.

4. Giúp Ủy ban nhân dân quận quản lý Nhà nước đối với tổ chức kinh tế tập thể kinh tế tư nhân; hướng dẫn kiểm tra hoạt động của các hội và tổ chức phi Chính phủ hoạt động trên địa bàn thuộc lĩnh vực lao động, người có công với nước và xã hội theo quy định của pháp luật. Đối với các đơn vị sản xuất kinh doanh, hành chính sự nghiệp của Trung ương, thành phố trú đóng và hoạt động trên địa bàn quận, Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội giúp Ủy ban nhân dân quận thực hiện việc quản lý hành chính Nhà nước về các lĩnh vực thuộc chức năng đối với các đơn vị này theo quy định.

5. Hướng dẫn, tổ chức kiểm tra việc thực hiện chế độ, chính sách về lao động; giải quyết khiếu nại, tố cáo; phòng, chống tham nhũng, tiêu cực, chống lãng phí trong hoạt động lao động, người có công với đất nước và xã hội; các cơ sở bảo trợ xã hội, dạy nghề, giới thiệu việc làm, cơ sở giáo dục lao động xã hội theo quy định của pháp luật và phân cấp của Ủy ban nhân dân quận.

6. Thực hiện công tác chính sách người có công:

a) Hướng dẫn và tổ chức thực hiện quản lý nghĩa trang liệt sỹ, đài tưởng niệm, các công trình ghi công liệt sỹ, quỹ đền ơn đáp nghĩa.

b) Hướng dẫn chuyên môn, nghiệp vụ đối với các Ủy ban nhân dân phường trong việc thực hiện nhiệm vụ, quyền hạn về lĩnh vực lao động, người có công với nước và xã hội.

c) Phối hợp với các ngành, đoàn thể xây dựng phong trào toàn dân chăm sóc, giúp đỡ người có công với đất nước và các đối tượng chính sách xã hội. Tổ chức và hướng dẫn thực hiện chương trình giảm nghèo trên địa bàn.

7. Thực hiện công tác quản lý Nhà nước về bình đẳng giới, công tác trẻ em; Thực hiện nhiệm vụ thường trực trong tham mưu Ủy ban nhân dân quận về hoạt động của Ban Vì sự tiến bộ phụ nữ.

8. Tổ chức ứng dụng tiến bộ khoa học, công nghệ; xây dựng hệ thống thông tin, lưu trữ phục vụ công tác quản lý nhà nước và chuyên môn, nghiệp vụ về lĩnh vực lao động, người có công với nước và xã hội.

9. Thực hiện chế độ thông tin, báo cáo định kỳ và đột xuất về tình hình thực hiện nhiệm vụ được giao theo quy định của Ủy ban nhân dân quận và Sở Lao động - Thương binh và Xã hội.

10. Quản lý tổ chức bộ máy, biên chế, thực hiện chế độ, chính sách, chế độ đãi ngộ, khen thưởng, kỷ luật, đào tạo và bồi dưỡng về chuyên môn, nghiệp vụ đối với cán bộ, công chức, viên chức và người lao động thuộc phạm vi quản lý theo quy định của pháp luật và phân công, phân cấp, ủy quyền của Ủy ban nhân dân quận.

11. Quản lý tài chính, tài sản được giao theo quy định của pháp luật và phân cấp của Ủy ban nhân dân quận.

12. Thực hiện Nghị quyết liên tịch số 01/2008/NQLT-BLĐTBXH-BCA-BVHTTDL-UBTUMTTQVN ngày 28 tháng 8 năm 2008 về ban hành các tiêu chí phân loại, chấm điểm đánh giá và biểu thống kê báo cáo về công tác xây dựng xã, phường, thị trấn lành mạnh không có tệ nạn ma túy, mại dâm và công tác quản lý người sau cai nghiện và thực hiện một số nhiệm vụ khác do Ủy ban nhân dân quận giao hoặc theo quy định của pháp luật .

### **Chương III** **CƠ CẤU TỔ CHỨC VÀ BIÊN CHẾ**

#### **Điều 3. Cơ cấu tổ chức**

1. Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội có 01 Trưởng phòng và không quá 03 Phó Trưởng phòng.

2. Trưởng phòng chịu trách nhiệm trước Ủy ban nhân dân, Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận và trước pháp luật về toàn bộ hoạt động của Phòng, đồng thời trước Giám đốc Sở Lao động - Thương binh và Xã hội về việc thực hiện các mặt công tác chuyên môn.

3. Các Phó Trưởng phòng là người giúp việc cho Trưởng phòng, phụ trách và theo dõi một số mặt công tác, chịu trách nhiệm trước Trưởng phòng và trước pháp luật về nhiệm vụ được phân công.

4. Trưởng phòng, Phó Trưởng phòng do Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận quyết định bổ nhiệm theo tiêu chuẩn chuyên môn, nghiệp vụ; việc miễn nhiệm, cách chức,

khen thưởng, kỷ luật và chế độ, chính sách khác đối với Trưởng phòng, Phó Trưởng phòng thực hiện theo quy định của pháp luật.

#### **Điều 4. Tổ chức bộ máy**

1. Cán bộ, công chức chuyên môn, nghiệp vụ làm công tác Lao động - Thương binh và Xã hội trên địa bàn quận được bố trí tương xứng với nhiệm vụ được giao.

2. Căn cứ vào chức năng, nhiệm vụ nêu trên, đặc điểm tình hình cụ thể của cơ quan, trình độ, năng lực cán bộ, Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội tổ chức thành các Tổ chuyên môn, gồm những công chức, người lao động được phân công đảm nhận các chức danh công việc trên các mặt công tác:

- Tổ chính sách lao động: phụ trách công tác về việc làm, dạy nghề, tiền công, tiền lương, quản lý lao động, hòa giải tranh chấp lao động, vệ sinh an toàn lao động, phòng, chống cháy, nổ, bảo hộ lao động; quản lý nhà nước về bảo hiểm xã hội, bảo hiểm thất nghiệp.

- Tổ chính sách xã hội: phụ trách công tác về bảo trợ xã hội, các phong trào toàn dân chăm sóc, hỗ trợ đối tượng chính sách xã hội; chính sách người có công với đất nước. Hướng dẫn thực hiện các chính sách đối với người có công, các phong trào toàn dân chăm sóc, giúp đỡ người có công; quản lý nghĩa trang liệt sỹ, đài tưởng niệm, các công trình ghi công liệt sỹ, quỹ đền ơn đáp nghĩa.

- Tổ phòng chống tệ nạn xã hội: phụ trách công tác về mại dâm, ma túy (quản lý người cai nghiện tại gia đình, cộng đồng, người sau cai nghiện và phòng, chống tái nghiện ma túy).

- Tổ bảo vệ và chăm sóc trẻ em và bình đẳng giới; xóa đói, giảm nghèo và việc làm; tài chính, tài sản, kế toán tài vụ, thủ quỹ; thực hiện chi trả chế độ chính sách, chế độ đãi ngộ.

- Tổ giải quyết khiếu nại, tố cáo; phòng, chống tham nhũng, tiêu cực, chống lãng phí trong hoạt động lao động, người có công và xã hội; kế hoạch, tổng hợp, thống kê, hành chính, văn thư lưu trữ; chế độ thông tin, báo cáo định kỳ và đột xuất; khen thưởng, kỷ luật, đào tạo và bồi dưỡng về chuyên môn, nghiệp vụ và một số công việc khác theo phân công của lãnh đạo Phòng.

#### **Điều 5. Biên chế**

Số lượng biên chế cụ thể của Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội do Ủy ban nhân dân quận phân bổ trên cơ sở chỉ tiêu biên chế hành chính sự nghiệp được Ủy ban nhân dân thành phố giao cho quận hàng năm và thực hiện theo cơ chế khoán biên chế, kinh phí quản lý hành chính của quận.

## **Chương IV**

### **CHẾ ĐỘ LÀM VIỆC VÀ QUAN HỆ CÔNG TÁC**

#### **Điều 6. Chế độ làm việc**

1. Trưởng phòng phụ trách, điều hành tất cả các hoạt động của Phòng và phụ trách những công tác trọng tâm. Các Phó Trưởng phòng phụ trách những lĩnh vực công tác được Trưởng phòng phân công, trực tiếp giải quyết các công việc phát sinh. Khi trưởng phòng vắng mặt dài ngày, một Phó Trưởng phòng được Trưởng phòng ủy nhiệm điều hành mọi hoạt động của đơn vị và phải chịu trách nhiệm về việc thay thế điều hành hoạt động đó.

2. Khi giải quyết công việc thuộc lĩnh vực mình phụ trách có liên quan đến nội dung chuyên môn của Phó Trưởng phòng khác, Phó Trưởng phòng chủ động bàn bạc thống nhất hướng giải quyết, chỉ trình Trưởng phòng quyết định các vấn đề chưa nhất trí với các Phó Trưởng phòng khác hoặc những vấn đề mới phát sinh mà chưa có chủ trương, kế hoạch và biện pháp giải quyết.

3. Trong trường hợp Trưởng phòng trực tiếp yêu cầu các cán bộ, chuyên viên giải quyết công việc thuộc phạm vi thẩm quyền của Phó Trưởng phòng, yêu cầu đó được thực hiện nhưng cán bộ phải báo cáo cho Phó Trưởng phòng trực tiếp phụ trách biết.

#### **Điều 7. Chế độ sinh hoạt hội họp**

1. Hàng tuần, lãnh đạo Phòng họp giao ban một lần để đánh giá việc thực hiện nhiệm vụ và phổ biến kế hoạch công tác cho tuần sau.

2. Sau khi giao ban lãnh đạo Phòng, các bộ phận họp với Phó Trưởng phòng trực tiếp phụ trách để đánh giá công việc, bàn phương hướng triển khai công tác và thống nhất lịch công tác cho từng thời kỳ.

3. Mỗi tháng họp toàn thể cán bộ, công chức một lần.

4. Mỗi thành viên trong từng bộ phận có lịch công tác tuần, tháng do lãnh đạo Phòng trực tiếp phê duyệt.

5. Lịch làm việc với tổ chức và cá nhân có liên quan phải thể hiện trong lịch công tác hàng tuần, tháng của đơn vị; nội dung làm việc được Phòng chuẩn bị chu đáo để kịp thời giải quyết có hiệu quả các yêu cầu phát sinh liên quan đến hoạt động chuyên môn của Phòng.

#### **Điều 8. Quan hệ công tác**

### 1. Đối với Sở Lao động - Thương binh và Xã hội

Chịu sự hướng dẫn và kiểm tra về chuyên môn, nghiệp vụ của Sở Lao động - Thương binh và Xã hội, thực hiện việc báo cáo công tác chuyên môn định kỳ và theo yêu cầu của Giám đốc Sở Lao động - Thương binh và Xã hội.

### 2. Đối với Ủy ban nhân dân quận

Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội chịu sự lãnh đạo, chỉ đạo trực tiếp và toàn diện của Ủy ban nhân dân quận về toàn bộ công tác theo chức năng, nhiệm vụ của Phòng, Trưởng phòng trực tiếp nhận chỉ đạo và nội dung công tác từ Chủ tịch hoặc Phó Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận phụ trách khối và phải thường xuyên báo cáo với Thường trực Ủy ban nhân dân quận về những mặt công tác đã được phân công.

Theo định kỳ phải báo cáo Thường trực Ủy ban nhân dân quận về nội dung công tác của Phòng và đề xuất các biện pháp giải quyết công tác chuyên môn trong quản lý Nhà nước thuộc lĩnh vực liên quan.

### 3. Đối với các cơ quan chuyên môn khác thuộc Ủy ban nhân dân quận

Thực hiện mối quan hệ hợp tác và phối hợp trên cơ sở bình đẳng, theo chức năng nhiệm vụ, dưới sự điều hành chung của Ủy ban nhân dân quận, nhằm đảm bảo hoàn thành kế hoạch, nhiệm vụ chính trị của quận. Trường hợp chủ trì phối hợp giải quyết công việc, nếu chưa nhất trí với ý kiến của Thủ trưởng các cơ quan chuyên môn khác, Trưởng Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội tập hợp các ý kiến và trình Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận xem xét, quyết định.

### 4. Đối với các đơn vị, tổ chức sản xuất kinh doanh và dịch vụ liên quan đến chức năng quản lý trên địa bàn quận

Trực tiếp hướng dẫn, kiểm tra, giải quyết các chế độ, chính sách về lao động, người có công và xã hội theo quy định của Nhà nước.

### 5. Đối với các Ủy ban nhân dân phường

a) Có trách nhiệm hướng dẫn, kiểm tra và giúp đỡ về nghiệp vụ ngành để Ủy ban nhân dân phường chỉ đạo thực hiện tốt mọi chủ trương chính sách, chế độ, thỏa ước về lao động, người có công với nước và xã hội trong phạm vi địa phương theo quy định của pháp luật.

b) Phối hợp với các Ủy ban nhân dân phường kiện toàn, củng cố bộ phận công tác về lao động, người có công với nước và xã hội tại địa phương, phối hợp các tổ



chức, chính quyền, đoàn thể nhân dân xây dựng phong trào toàn dân chăm sóc, giúp đỡ người có công với nước và đối tượng chính sách xã hội. Giúp Ủy ban nhân dân phường phối hợp thực hiện tuyên truyền, giáo dục phòng chống, ngăn ngừa các tệ nạn xã hội trên địa bàn quận.

6. Đối với Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam, các đơn vị sự nghiệp, các ban, ngành, đoàn thể, các tổ chức xã hội của quận

Phối hợp và hỗ trợ Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam và các đoàn thể quận thực hiện tốt chế độ chính sách lao động, người có công với nước và xã hội, tiếp nhận những phản ánh về tình hình các đối tượng để giải quyết kịp thời; phối hợp với các đoàn thể quần chúng vận động các đối tượng chính sách, phát huy truyền thống của dân tộc và truyền thống cách mạng để thực hiện tốt các cuộc vận động của Đảng và Nhà nước.

Khi Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam quận, phường, các đơn vị sự nghiệp, các ban, ngành, đoàn thể, các tổ chức xã hội của quận có yêu cầu, kiến nghị các vấn đề thuộc chức năng của Phòng, Trưởng phòng có trách nhiệm trình bày, giải quyết hoặc trình Ủy ban nhân dân quận giải quyết các yêu cầu đó theo thẩm quyền.

## **Chương V**

### **ĐIỀU KHOẢN THI HÀNH**

**Điều 9.** Trưởng Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội, Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị liên quan có trách nhiệm thực hiện Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội sau khi được Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận quyết định ban hành. Trong quá trình thực hiện nếu phát sinh các vấn đề vượt quá thẩm quyền, Trưởng phòng đề xuất Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận xem xét, giải quyết hoặc bổ sung và sửa đổi Quy chế cho phù hợp./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN**  
**CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Thu Hà**

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN BÌNH THẠNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 05/2011/CT-UBND

*Bình Thạnh, ngày 14 tháng 02 năm 2011*

## **CHỈ THỊ**

### **Về tăng cường vận động hiến máu tình nguyện năm 2011**

Căn cứ Chỉ thị số 01/2011/CT-UBND ngày 08 tháng 01 năm 2011 của UBND thành phố Hồ Chí Minh về tăng cường vận động hiến máu tình nguyện năm 2011;

Căn cứ Thông tri số 05-TT/QU ngày 13 tháng 01 năm 2011 của Quận ủy Bình Thạnh về tăng cường vận động hiến máu tình nguyện năm 2011;

Hiến máu tình nguyện là một trong những hoạt động xã hội mang ý nghĩa nhân đạo, từ thiện, đã và đang nhận được sự hưởng ứng của cán bộ, công chức và đông đảo tầng lớp nhân dân trên địa bàn quận nhiều năm qua.

Trên cơ sở kết quả thực hiện công tác vận động hiến máu tình nguyện năm 2010, để tiếp tục đáp ứng nhu cầu cung cấp đủ máu an toàn cho cấp cứu và điều trị bệnh nhân, Ủy ban nhân dân quận Bình Thạnh chỉ thị các đơn vị tham mưu UBND quận chỉ đạo thực hiện tốt việc vận động hiến máu tình nguyện năm 2011 như sau:

#### **1. Hội chữ thập đỏ (cơ quan Thường trực Ban chỉ đạo hiến máu nhân đạo quận):**

Xây dựng kế hoạch phối hợp với các đơn vị trên địa bàn quận và Ban chỉ đạo vận động hiến máu tình nguyện quận, phường tổ chức triển khai thực hiện, trong đó cụ thể chỉ tiêu hiến máu tình nguyện cho từng đơn vị để đảm bảo chỉ tiêu đơn vị máu được giao trong năm 2011 và đạt chất lượng máu tốt, sạch; tích cực tuyên truyền và vận động cán bộ, công chức và nhân dân về mục đích ý nghĩa của phong trào hiến máu tình nguyện phù hợp với nguyên tắc nhân đạo quốc tế Hội chữ thập đỏ và thực hiện đúng chế độ bồi dưỡng sức khỏe đối với người hiến máu tình nguyện theo Thông tư số 21/2009/TT-BYT ngày 20 tháng 11 năm 2009 của Bộ Y tế.

Phối hợp chặt chẽ với Trung tâm hiến máu nhân đạo (Hội chữ thập đỏ thành phố) đảm bảo công tác tổ chức thực hiện tại các điểm hiến máu, chuyển giao máu đạt số lượng, chất lượng; đảm bảo yêu cầu chuyên môn, kỹ thuật, trang thiết bị xét nghiệm, phân tích máu để đảm bảo an toàn trong truyền máu cho bệnh nhân.

Định kỳ hàng quý báo cáo kết quả thực hiện cho Thường trực UBND quận và Ban chỉ đạo vận động hiến máu tình nguyện quận để theo dõi và chỉ đạo thực hiện kịp thời.

**2. Giao các thủ trưởng đơn vị, phòng, ban thuộc quận, Chủ tịch UBND phường và đề nghị các ban, ngành, đoàn thể, các công ty, trường học trên địa bàn quận** tiếp tục tăng cường công tác tuyên truyền vận động hiến máu tình nguyện và có kế hoạch vận động ít nhất 10% cán bộ, công chức, viên chức hiến máu tình nguyện trong năm 2011. Phối hợp Hội chữ thập đỏ quận tổ chức các điểm tiếp nhận máu tại cơ quan, đơn vị, bộ phận y tế các cơ quan có trách nhiệm kiểm tra sức khỏe và tuyển chọn cán bộ, công chức, viên chức đủ điều kiện để hiến máu, nhằm đảm bảo nguồn máu có chất lượng và an toàn.

**3. Giao Phòng Văn hóa - Thông tin** phối hợp Hội chữ thập đỏ quận có kế hoạch thông tin tuyên truyền, vận động toàn dân tham gia hiến máu nhân đạo, biểu dương các gương tập thể, cá nhân điển hình trong công tác hiến máu tình nguyện tại địa bàn dân cư đồng thời chỉ đạo Tuần tin Gia Định có kế hoạch tuyên truyền, vận động sâu rộng trong cán bộ, công chức và toàn dân tham gia hiến máu tình nguyện trong năm 2011.

**4. Giao Phòng Tài chính - Kế hoạch** hướng dẫn các UBND phường quản lý và kiểm tra thực hiện chế độ bồi dưỡng sức khỏe đối với người hiến máu tình nguyện từ ngân sách quận hỗ trợ, đảm bảo đúng đối tượng, đúng chế độ quy định.

**5. Đề nghị Ban Thường vụ Quận đoàn** vận động đoàn viên, thanh niên, học sinh trên địa bàn quận hưởng ứng Năm Thanh niên 2011 tích cực tham gia phong trào hiến máu tình nguyện cứu người do Trung ương Đoàn Thanh niên cộng sản Hồ Chí Minh và Hội chữ thập đỏ Việt Nam phát động.

Ủy ban nhân dân quận Bình Thạnh đề nghị Thủ trưởng các đơn vị, phòng, ban thuộc quận, các ban, ngành, đoàn thể và các trường học trên địa bàn quận, các Ủy ban nhân dân phường triển khai thực hiện tốt công tác hiến máu tình nguyện của quận trong năm 2011.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Thu Hà**

---

---

UBND thành phố Hồ Chí Minh xuất bản

Địa chỉ: 86 Lê Thánh Tôn, quận 1

Điện thoại: 38.233.686

Fax: (84.8) 38.233.694

Email: [tcb@tphcm.gov.vn](mailto:tcb@tphcm.gov.vn)

Website: [www.congbao.hochiminhcity.gov.vn](http://www.congbao.hochiminhcity.gov.vn)

In tại Xí nghiệp Bản đồ Đà Lạt - Bộ Quốc phòng

**Giá: 14.000 đồng**